

# Hoja del lunes de Burgos

EMPRESA PROPIETARIA  
(ASOCIACION DE LA PRENSA)

REDACCION (TF. 204970) - ADMINISTRACION (TF. 207148)  
TALLERES: CALLE FERNAN GONZALEZ, número 4  
Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA

Año XIX - Núm. 1.058 - 2 pesetas  
Lunes, 20 de mayo de 1968  
DEPOSITO LEGAL: BU - 38 - 1958

## Francia, paralizada por las huelgas

### El tráfico ferroviario está totalmente paralizado y el conflicto afecta a otra clase de servicios públicos, en todo el país

### De Gaulle presidió una reunión extraordinaria de un Consejo de ministros restringido

PARIS (Efe - Reuter). — El movimiento huelguístico de Francia crece como bola de nieve y afecta a centenares de millones de obreros. Originalmente convocados en señal de adhesión a los movimientos estudiantiles, los paros están motivados por oposición al gaullismo y mejores condiciones de trabajo y salarios.

El "Metro" de París está casi totalmente paralizado y la Policía guardaba anoche la central de la Radio de París, después de haber desalojado a 70 huelguistas.

a los ministros directamente responsables y afectados por la actual situación de agitación, entre ellos, el del Ejército y del Interior, así como al prefecto de Policía, al director de la "Sûreté Nationale", al director de la Gendarmería y al secretario general de la Policía.

Pompidou se entrevistó también con el ministro de Información, Georges Gorse y con el director general de la Televisión Francesa, Jacques Bernard-Dupont.

deros de la villa han garantizado el suministro de pan, pese a ser hoy día festivo. Pero todos estos inconvenientes y molestias, con ser muchos, nada representarían en el caso de haberse reanudado los servicios internacionales que continúan paralizados, y lo que es peor, sin saber nada —ni los mismos huelguistas— cuándo podrá entrar de nuevo en funcionamiento. La

(PASA A LA PAG. 2)

### EL TRAFICO FERROVIARIO TOTALMENTE PARALIZADO

PARIS (Efe). — Los ferrocarriles franceses se hallan hoy totalmente paralizados. El tráfico ferroviario es nulo en todo el país. Muchas de las estaciones se hallan ocupadas por piquetes de trabajadores.

Por otra parte, también en París el tráfico del suburbano es nulo esta mañana. Otro tanto sucede con todas las líneas de autobuses, cuyos empleados se hallan también en huelga.

Los suministros de agua, gas y electricidad, la Radio y la Televisión Francesa, los transportes aéreos y los aeropuertos, los taxis, el tráfico portuario y algunos espectáculos, sufren también las consecuencias de esta ola de "ocupaciones" y huelgas.

### DE GAULLE Y POMPIDOU SE ESTREVIAN CON VARIOS MINISTROS Y PERSONALIDADES

PARIS (Efe). — El presidente de la República francesa, general De Gaulle, ha recibido esta mañana en el Eliseo al ministro del Ejército, Pierre Messmer.

Por otra parte, el primer ministro, George Pompidou, ha recibido también esta mañana en el hotel "Matignon"

### CONSEJO DE MINISTROS RESTRINGIDO

PARIS (Efe). — Un Consejo de Ministros restringido y extraordinario que tiene por finalidad el estudiar la forma de mantener el orden en Francia, se ha reunido a las 12.20 (hora española) de hoy domingo, en el Eliseo, bajo la presidencia del general De Gaulle.

Asisten al Consejo, el primer ministro George Pompidou, y los encargados de las Carteras del Ejército, del Interior y de Información, junto con el prefecto de la Policía, Maurice Grimaud.

El ministro de Información, George S. Gorse, ha declarado al salir del Consejo de Ministros extraordinario que se habían decidido diversas medidas con el fin de paliar el clima de agitaciones estudiantiles y laborales.

George Gorse añadió: "Puedo decirles que el general De Gaulle ha concluido esta reunión con estas palabras: "Reforma, sí. Ladrados, no".

### POSICION TAMBALEANTE DE LA V REPUBLICA

POR-BOU (Gerona). (Del enviado especial de "Cifra", Jaime Teixido.)

Más de un millar de hoteles y otros alojamientos de Port-Bou han funcionado a tope. Por su parte, los pan-

### Dos mil personas han desaparecido en Birmania a consecuencia de un devastador ciclón

### El número de muertos se eleva ya a mil doscientos

RANGUN (Efe - Reuter). — Según informes llegados hoy a Rangún, el número de desaparecidos a causa del ciclón más grave que se haya producido nunca en Birmania, se eleva a 2.000.

El número de muertos asciende ya a 1.200, y prosiguen las operaciones de socorro sobre las encenagadas costas occidentales.

## Normalidad en las elecciones italianas

### Hoy continuarán las votaciones para elegir la quinta legislatura

ROMA (Efe). — Desde las ocho de la mañana de hoy, los 35.563.716 italianos incluidos en el censo electoral, toman parte en la votación para elegir a los 630 diputados y 315 senadores que constituirán la quinta Legislatura de Italia.

Los colegios electorales —64.726— abrieron sus puertas a las ocho de la mañana y permanecerán abiertos in-

interrumpidamente hasta las diez de la noche. Las operaciones de voto se reanudarán mañana, lunes, para terminar definitivamente a la una de la tarde.

Estas elecciones registran la circunstancia de que son las que cuentan con un número más elevado de votantes de todos los comicios celebrados hasta el momento en Italia. Según los observadores roma-

## Solis preside en Tarragona los actos inaugurales del VI Congreso Sindical

### Asisten más de seiscientos vocales representantes de todas las provincias españolas y han sido invitados a la Asamblea veintidós países

TARRAGONA (Cifra). — "El tiempo ha venido a dar la razón a nuestras primeras asambleas sindicales, que aconsejaban la apertura a una amplia representatividad, como base imprescindible para un fortalecimiento sindical", ha dicho el ministro Secretario General del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, en su discurso de inauguración del IV Congreso Sindical que ha comenzado esta mañana en la Ciudad Sindical de Tarragona.

El Cardenal doctor don Benjamín de Arriba y Castro ofició la misa de Espíritu Santo a las nueve de la mañana y pronunció una homilía.

En sitiales destacados figuraban el ministro Secretario General del Movimiento, don José Solís Ruiz, presidente del Congreso; el secretario del Consejo del Reino y subsecretario de Información y Turismo, don Pio Cabanillas; el vicesecretario general del Movimiento, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel; secretario general de la Organización Sindical, don Arturo Espinosa Poveda, y autoridades de la provincia y altos cargos sindicales.

A primeras horas de la mañana llegó a la Ciudad Sindical el Príncipe don Juan Carlos de Borbón.

Han sido invitados al Congreso veintidós países. Asisten gran número de periodistas nacionales y extranjeros y agregados laborales de distintas Embajadas.

A las once de la mañana comenzó sus tareas el Congreso. Participan en el Congreso más de seiscientos vocales procedentes de todas las provincias españolas.

Con el ministro señor Solís ocuparon la presidencia los vicepresidentes del Congreso don Luis Galdós García, presidente del Consejo Nacional de Empeñados y don Santiago Álvarez Abellán, presidente del Consejo Nacional de Trabajadores; el secretario general de la Organización Sindical y del Congreso, don Arturo Espinosa Poveda y el secretario adjunto don José Redondo Gómez, con las primeras autoridades.

El alcalde de Tarragona y el gobernador civil pronunciaron unas palabras de salutación a los congresistas y después el secretario general de la Organización Sindical dio lectura al informe relativo a las acciones más importantes desarrolladas desde el anterior pleno del Congreso que se refieren al trienio 1965-67.

A continuación pronunció un discurso el ministro Secretario General del Movimiento don José Solís Ruiz, en el que hizo la génesis del sindicalismo español, señalando la profunda diferencia que existe entre lo que —dijo— "vamos a hacer ahora y lo que se hizo hace casi treinta años. Entonces, necesariamente, tuvo que perfilarse el sindicalismo en unas

leyes sostenidas en criterios de arriba a abajo por las especiales circunstancias en que vivíamos. Pero ahora remitiremos al Gobierno unas bases o

(PASA A LA PAG. 5)

## Ha muerto don Carmelo Moscardó Guzmán, hijo del héroe del Alcázar

MADRID (Cifra). — A las once y media de esta mañana ha fallecido don Carmelo Moscardó Guzmán, hijo del héroe del Alcázar de Toledo, teniente general Moscardó.

Don Carmelo Moscardó, que tenía 48 años, murió repentinamente a consecuencia de un fallo del corazón.

La muerte de don Carmelo Moscardó ha sido muy sentida. Don Carmelo Moscardó estuvo preso, junto con su madre y su hermano, Luis —que fue fusilado—, en Toledo, en 1937. Al ser liberado Toledo marchó al frente, y posteriormente alcanzó el grado de alférez provisional, en carros de combate.

Ya finalizada la guerra en 1942, cursó estudios en la Academia de Transformación de Zaragoza, de donde salió con el grado de teniente, destinado a la Casa Militar de S. E. el Generalísimo. En 1950, ya con categoría de comandante, fue nombrado ayudante de Infantería del Caudillo, cargo que desempeñaba actualmente.

Don Carmelo Moscardó dejó viuda, doña Josefina Cardona, y cuatro hijos.

Al margen de su vida militar, don Carmelo Moscardó era jefe de Deportes del Movimiento de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, desde 1956.

Mañana, a las cuatro y media de la tarde será trasladado el cadáver desde la casa mortuoria, Castelló, 48, a Toledo, donde será enterrado en el panteón, donde reposan los restos de sus padres y hermanos.

## DIMITE EL RECTOR DE LA UNIVERSIDAD DE BARCELONA

### Solicita que el cargo se provea a propuesta de una terna que elija el claustro numerario

BARCELONA (Cifra). — Según una información que esta mañana publica "Diario de Barcelona", el rector de la Universidad, don Francisco García Valdecasas, ha enviado al ministro de Educación y Ciencia el siguiente telegrama:

"Regresando Buenos Aires Congreso Desarrollo Iberoamericano, conozco acertadísimo nuevo sistema nombramiento rector Universidad de La Laguna. Ruego a V. E. acepte felicitación importante médica. Respetuosamente solicito, título personal, mismo procedimiento Barcelona, presentando desde este momento dimisión correspondiente cargo rector. Firmado: Valdecasas, rector Barcelona".

### MANIFESTACIONES DEL RECTOR

BARCELONA (Cifra). — El rector de esta Universidad, doctor don Francisco García Valdecasas, ha confirmado para la agencia "Cifra", la renuncia de su cargo presentada en mensaje telegráfico remitido al ministro de Educación y Ciencia.

El doctor García Valdecasas, catedrático de Farmacología de esta Facultad de Medicina, ostenta desde el 18 de julio de 1965 el puesto de rector que ha desempeñado durante tres cursos académicos completos. Precisamente ayer, sábado, concluyeron oficialmente las clases del 1967-68, para dar comienzo seguidamente a la etapa de exámenes, que se inicia para aquellos alumnos adscritos al I. P. S. (Milicia Universitaria).

"Ante el nuevo sistema ministerial de elección libre ejercitado en la Universidad de La Laguna (Canarias) y que parece ser que va a realizarse igualmente en Zaragoza, lo único que he pedido para nuestro primer centro docente, es que pueda también ser nombrado en las mismas condiciones, el rector que vaya a sucederme". Insiste que el motivo de su dimisión, es exactamente, como indica: el de que el cargo se provea a propuesta de terna que elija, en su día, el Claustro Numerario.

"Espero instrucciones del Ministerio —concluye diciendo— para poder convocar el Claustro y proponer una terna".

### RESUMEN DE LA PRIMERA JORNADA ELECTORAL

ROMA (Efe). — Las 64.726 secciones electorales de toda Italia suspendieron las operaciones de voto a las diez de la noche. Las urnas fueron selladas y cerradas las puertas de los colegios electorales. Durante toda la noche, los locales permanecerán cerrados y custodiados desde fuera por agentes de Policía. Las operaciones de voto se reanudarán a las siete de mañana para concluir a las dos de la tarde de mañana, lunes.

La jornada ha transcurrido tranquila en todo el territorio italiano, sin que se hayan producido incidentes.

La afluencia de votantes que a media tarde podía calcularse en un promedio del 50 por 100 general, con mayor proporción en las regiones del Norte que en las del Centro-Sur, continuó aumentando entre las seis y media y las ocho y media, para luego disminuir progresivamente hasta el momento del cierre de las secciones electorales.

### NOTA DEL "L'OSSERVATORE ROMANO" SOBRE LAS ELECCIONES ITALIANAS

CIUDAD DEL VATICANO (Efe). — "No tenemos derecho alguno de usar mal nuestro derecho". "He aquí un principio —afirma el diario vaticano "L'Osservatore Romano" en un suelto sin firma

## Se recrudece la tensión racial en Salisbury

### Turbas de negros se lanzaron a las calles comiendo desmanes, después de conocerse la muerte de un joven de color por un investigador

NUEVA YORK (Efe). — La tensión racial en la ciudad de Salisbury (Maryland), sigue amenazante desde ayer sábado. Miles de negros se hallan arremolinados en distintos barrios en torno a sus dirigentes, que pronunciaban virulentos discursos contra los blancos y especialmente contra la Policía local.

Mientras tanto, tropas federales patrullan por las calles aparentemente dispuestas a entrar en acción, si es necesario, para controlar los disturbios que se teme se produzcan. Las manifestaciones de los negros se iniciaron en la tarde de ayer sábado, poco después de conocerse en las comunidades de la gente de color, que un policía (en realidad fue un investigador) ha-

bía disparado y dado muerte a un joven negro, sordomudo, de 21 años llamado Daniel Henry, cuando intentó escaparse de una Comisaría donde estaba recluido acusado de robo.

Turbas de negros se lanzaron a las calles para protestar, saquearon algunos escaparates, voltearon automóviles, lanzaron piedras y toda clase de objetos.

Se teme que la manifestación racial de Salisbury, se convierta en la primera de la ola de disturbios, también por cuestiones raciales, que se han pronosticado para el próximo verano en los Estados Unidos.

El gobernador del Estado ha declarado el estado de urgencia, en espera de la llegada de miembros de la Guardia Nacional.

## Nuevo llamamiento del Papa para lograr la paz en Vietnam

### Unos veinte mil periodistas se calcula que asistirán el Congreso Eucarístico Internacional

CIUDAD DEL VATICANO (Efe-Reuter). — Su Santidad el Papa, Paulo VI, ha hecho un llamamiento a los fieles para que oren por el buen resultado de las conversaciones preliminares de paz para el Vietnam que se celebran en París y que, según el Soberano Pontífice, pueden ser decisivas, quizás, para conseguir la paz en el mundo.

Dirigió la palabra el Santo Padre a una muchedumbre congregada en la plaza de San Pedro, e impartió su acostumbrada bendición pontificia de los domingos.

"No olvidemos —dijo Paulo VI— que en estos días se celebra la paz mundial y que quizás las conversaciones sean decisivas".

### UNOS 20.000 PERIODISTAS ACUDIRAN AL CONGRESO EUCARISTICO

BOGOTA (Efe). — Los organizadores del Congreso Eucarístico Internacional calculan hoy que no menos de 20.000 periodistas, fotógrafos y camarógrafos cubrirán el desarrollo de la visita del Papa Paulo VI a Bogotá en Agosto próximo.

El Gobierno ha publicado un boletín en el que informa sobre las amplias facilidades y comodidades que tendrán los periodistas para el cumplimiento de su misión.

El número de periodistas desplazados es el más alto que ha originado acontecimiento alguno en toda la historia de Hispanoamérica.

# TEMA DEL LUNES

A propósito de las vicisitudes ligueras de nuestro primer equipo de fútbol —que, entre paréntesis sea dicho, llevando el nombre de Burgos por toda España, ha realizado, pese a que la fortuna no le ayudara demasiado, una campaña muy meritoria y, para muchos, sorprendente— ha sido puesto sobre el tapete de la actualidad el problema que para el Club, el equipo, la afición y la ciudad toda, suponen las no muy satisfactorias condiciones en que se encuentra el campo del Plantío y la urgente necesidad planteada de buscarlas un más que preciso remedio.

En efecto, el Plantío —siendo, como es, obra realizada apenas hace cuatro años— no merece la consideración de campo excelente para la práctica y la contemplación del deporte o juego balompédico. Un terreno que a las primeras lluvias se pone imposible y, prácticamente, en lugar donde los inviernos son tan rigurosos y húmedos como aquí, impide el desenvolvimiento de los futbolistas y, por ende, de los encuentros, obligando a esfuerzos personales excesivos; unas localidades incómodas y expuestas (tribuna aparte) al castigo de todos los elementos, que exigen auténtico espíritu de héroe en los espectadores; excesiva apertura del cerramiento del campo, el cual, por otra parte, se ha visto perjudicialmente afectado tras la elevación de rasantes efectuada en los terrenos circundantes, con lo que saltar la sencilla barja se brinda a muchos como más fácil que pasar por taquilla... Y, en fin, la misma traza exterior del recinto, desangelada, impropia de lo que son hoy los campos deportivos y poco adecuada a la importante obra de urbanización realizada en la zona...

El Plantío es campo municipal y el único digno de tal nombre que en Burgos existe. Tiene importancia atenderle y cuidarle. Muchas consecuencias prácticas, favorables, derivarán de ello. Incluso en el orden meramente técnico, pues fundada opinión general es que el constante mal estado del terreno ha influido decisivamente en que el Burgos C. F. no haya logrado una clasificación más lucida. Aparte está —y en primer término— la habilitación de unas mínimas comodidades —no vivimos en la Costa de Sol— para el público en general.

Sabemos que existen planes para una mejor adecuación del Plantío. Y decisión de llevarlos a la práctica. Las últimas orientaciones parecen apuntar a la eliminación de las desfasadas tapias y levantar un cerramiento en altura todo alrededor, con lo que el campo ganaría muchísimo en todos los órdenes y se permitiría, incluso, disponer de nuevos espacios, para aparcamientos exteriores u otros fines. Idea magnífica.

Nos han dicho, y es cierto, que el hecho de que el once burgalesista se haya visto obligado a disputar la promoción para su permanencia en segunda, ha obligado a una demora de los proyectos previstos, cara a la próxima temporada. Inconveniente lamentable, pero... ¿por qué permanecer a la expectativa? Si el hecho de que el Burgos haya de evolucionar sobre el "césped" del Plantío a finales de junio, obliga a demorar los arreglos del terreno, nada impide invenciblemente que las obras, de tanta trascendencia, comiencen sin más retraso. Hasta mediados de Septiembre quedan cinco meses y trabajando a ritmo y con intensidad convenientes podrían estar, o casi, a punto para entonces. Levantar la "cancha" y adecuar un conveniente drenaje es cosa que se haría también a su hora.

Si nuestro cuadro representativo sigue —como esperamos— en Segunda, la temporada en ciernes aparece interesantísima; por aquí han de desfilar equipos de mucha fama y la competición alcanzará, sin duda, un relieve hasta ahora por nosotros desconocido. El Club, nuestro Club, lleva el nombre de Burgos y lo lleva con prezo. No resulta, pues, inadecuado añadir que Burgos desea y merece tener un estadio digno de su categoría. Un estadio que puede ser realidad si, como hemos señalado recogiendo lo que es opinión general, las obras del caso se acometen inmediatamente.

Y, por encontrar cierta relación, aunque no sea más que debido a razones de proximidad, nos parece oportuno y adecuado también llamar ahora la atención sobre nuestra flamante plaza de toros. Los rigores invernales han puesto de manifiesto deficiencias derivadas, quizá, de la prisa con que fue construida. Ya pudimos apreciar algunas con ocasión de la corrida que abrió la temporada. Otras no las hemos visto nosotros, pero otras personas sí. Sin caer en la fácil tentación de sumarnos a los juicios "alarmistas" de los que todo lo miran a través de la lente del pesimismo, pensamos que el nuevo caso taurino reclama preferente atención. Ignoramos si la obra ha sido definitivamente "recibida" por el Ayuntamiento o no. Pero la realidad es una, tanto si la empresa tiene todavía obligaciones pendientes como si ocurre otra cosa. De cualquier forma, efectuar las reparaciones precisas, arreglar adecuadamente desperfectos, o rehacer lo que renovación reclama para que el caso sea lo que debe ser y podamos considerarlo efectiva y total satisfactoriamente rematado, tiene a nuestro juicio demasiada importancia para el futuro de la construcción.

AVIZOR

## El arzobispo clausura el programa «Cristo en tu hogar»

### Hizo entrega de diversos premios

A las doce de la mañana de ayer, en el salón de actos del Seminario Mayor, fue clausurado solemnemente el programa "Cristo en tu hogar". Presidió el acto, junto con otras dignidades eclesiales, el arzobispo de la diócesis, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez. Asistió numeroso público, encontrándose presentes personas llegadas de los pueblos cercanos a la capital.

Se inició el acto con un pregon de despedida del programa, que estuvo a cargo del profesor de la Facultad de Teología, don Francisco Bonin Aguiló.

Seguidamente, el público asistente cantó el Credo de la Misa de Angeles, y a continuación pronunció un brillante discurso sobre la importancia de la Fe, el presidente de la Facultad de Teología, don Nicolás López.

Tras el canto por los asistentes del himno "Anunciaremos Tu Reino", los señores de Concejo-Rumayor, leyeron la memoria del curso.

El sorteo de premios estuvo animado por la locutora de "Radio Popular", María del Carmen Bianco y el locutor de "Radio Juventud", Alejandro Joaquín Rodríguez. Los premios sorteados fueron un viaje a Roma para dos personas, un viaje a Mallorca para dos personas y cinco ediciones en lujo de la Biblia.

## El presidente de la Diputación a Oviedo

Ayer, a las cuatro de la tarde, emprendió viaje con dirección a Oviedo el presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Carnicero; quien en la capital de Asturias asistirá a las II Jornadas Nacionales sobre Adopción, que serán clausuradas el próximo día 23.

## Tromba de agua sobre la ciudad

A primeras horas de la noche de ayer descargó sobre la ciudad una fuerte tormenta de agua acompañada de gran aparato eléctrico. Debido a la gran cantidad de agua caída los bomberos se vieron obligados a efectuar diversas salidas para desatascar algunas alcantarillas cuyos sumideros eran insuficientes para recoger el agua caída.

En la plaza de Alonso Martínez se formó una gran balsa, al igual que en la carretera de Aros, donde los bomberos tuvieron que alicar el agua introducida en un transformador subterráneo en evitación de que el líquido alcanzara los cables y produjera daños cuantiosos. Acudieron también los bomberos a achicar el agua que se había introducido en una cisterna de planta única del Cruce de San Julián.

Afortunadamente la eficaz intervención de los bomberos evitó que el agua causara graves daños.

El sorteo de los diversos premios estuvo amenizado por la intervención de los cuadros artísticos de los Colegios de Concepcionistas, Niño Jesús, Jesús María y Saldaña.

Los premios fueron entregados por el señor arzobispo, quien clausuró el programa de la emisión bíblica "Cristo en tu hogar", pronunciando unas palabras para felicitar a los organizadores y pasando posteriormente a destacar la importancia que para los católicos supone el conocimiento de las Sagradas Escrituras.

## El Colegio de Doctores y Licenciados en Filosofía y Letras celebró ayer su fiesta patronal

### Don José María Sánchez Diana, «Premio San Isidoro»

Ayer, domingo, celebró la fiesta de su Patrono, San Isidoro de Sevilla, el Colegio Oficial de Doctores y Licenciados en Filosofía y Letras, desarrállandose con este motivo los siguientes actos:

A las doce de la mañana, en la capilla de las RR. MM. Franciscanas Misticeras de María, hubo una misa, rezada que fue oficiada por el profesor de la Facultad de Teología de nuestra ciudad, don José Gorrichu, quien al Evangelio hizo el panegírico del Santo.

La misa estuvo presidida por el decano del Colegio, don Francisco González; directora del Instituto femenino, señorita Ana María Abadía; director del Instituto masculino, don José María Sánchez Diana, y miembros de la Junta de Gobierno del Colegio.

Asistieron también los doctores y licenciados residentes en nuestra ciudad, acompañados de sus familiares, así como numerosos amigos e invitados.

Finalizada la misa, a la una de la tarde, en una de las dependencias de la Casa del Cordón se celebró un acto académico que se inició con unas palabras del decano del Colegio, don Francisco González, para destacar la valía de los trabajos premiados en el concurso convocado entre los estudiantes burgaleses.

Seguidamente se procedió a la entrega de los premios a los siguientes colegiales:

Bachillerato superior y preuniversitario. — Primer premio: Señorita María Nieves García Santa Cruz, alumna de quinto curso del Instituto femenino (Diploma y 1.000 pesetas); segundo premio: don José A. Aragón González, alumno de quinto curso del Colegio "La Salle" (Diploma y 800 pesetas); tercer premio: don José L. Alonso Gallego, alumno de quinto curso del Colegio "La Salle" (Diploma y 500 pesetas).

Bachillerato elemental. — Segundo premio: señorita Paloma Cobo de Guzmán Pison, alumna de primer curso del Instituto femenino (Diploma y 400 pesetas).

Finalizó el acto académico con la entrega del "Premio San Isidoro" para 1968 al colegioado distinguido, don José María Sánchez Diana, de quien el decano del Colegio hizo un breve

## El Colegio de Funcionarios de Administración Local celebrará el miércoles su fiesta patronal

El Colegio Oficial de Funcionarios de Administración Local honrará el miércoles la festividad de su Patrona, Santa Rita de Casita. Entre los actos programados figura una misa rezada a las 12 de la mañana, en la iglesia parroquial de S. Lorenzo.

A las dos y media, almuerzo de hermandad, en un restaurante de la ciudad.

La Junta Directiva del Colegio ruega a cuantos funcionarios deseen sumarse a los actos lo pongan en conocimiento de la misma, avisando a alguno de los siguientes teléfonos: 205044 — 203092 — 201459.

# Banco Hispano Americano MADRID

## AMPLIACION DE CAPITAL

El Consejo de Administración de este Banco en uso de las facultades que le reconoce el párrafo segundo del artículo once de los Estatutos, en relación con el artículo noventa y seis de la Ley de Sociedades Anónimas, ha acordado ampliar el capital social del Banco. Dicha ampliación es de cuatrocientos cincuenta millones de pesetas, representados por novecientos mil acciones, de quinientas pesetas cada una núms. 5.400.001 a 6.300.000.

Las novecientas mil acciones números 5.400.001 a 6.300.000 se pondrán en circulación en su totalidad, teniendo los señores Accionistas derecho preferente de suscripción en la proporción de una acción nueva por cada seis antiguas que posean.

El precio de las nuevas acciones será de 500 pesetas cada una, o sea, a la par.

La suscripción tendrá lugar el día 1.º de Junio cerrándose el 1.º de Julio próximo.

El valor de las acciones se hará efectivo en la siguiente forma: 50 por 100 en el acto de la suscripción y el 50 por 100 restante en la fecha que fijare el Consejo de Administración, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo doce de los Estatutos, que se dará a conocer a los señores Accionistas mediante aviso que se publicará con la debida antelación, en el Boletín Oficial del Estado y periódicos de mayor circulación.

Las nuevas acciones disfrutará a partir de 1.º de Julio de 1968, de los mismos derechos que las anteriormente en circulación y participarán en los beneficios sociales en proporción al tiempo y al capital que tengan desembolsado.

La suscripción podrá efectuarse en la Central del Banco en Madrid y en todas sus Sucursales, así como en los Bancos de San Sebastián, Herrero y Gilón.

A los señores accionistas que deseen ceder la totalidad o parte de sus derechos, se les facilitará el correspondiente documento, pudiendo solicitarlo en las mismas Oficinas indicadas para efectuar la suscripción. Transcurrido el día señalado para el cierre de la suscripción, el documento acreditativo de derechos quedará sin valor ni efecto alguno.

Madrid, 17 de Mayo de 1968. El Secretario General, JOSÉ MUÑOZ MORENO.

## Francia, paralizada por las huelgas...

(VIENE DE LA PAGINA 1) huelga es, pues, indefinida, y a la de los ferrocarriles se han unido las compañías aéreas, dentro de la lista cada día más numerosa de las empresas estatales y privadas víctimas de este fenómeno. Ni en un solo tren funciona en Francia y la riada de pasajeros afectados se encuentra en una apurada situación. Los italianos procedentes de España que se dirigían a su país para las vacaciones han tenido que continuar el viaje en autocar desde Perpignan, después de tener abonados sus billetes hasta el término del servicio.

Hoy, domingo, hemos permanecido unas horas en Perpignan y el espectáculo no puede ser más deprimente. Los estudiantes han ocupado sus centros de estudio. La "Gare" —la estación que a juicio del famoso pintor español Dalí es la encarnación genuina de la ingravidad espacial— se halla ocupada por sus empleados, mientras cientos de personas con sus bártulos se aciman en los andenes y salas de espera desde ayer, sábado, conservando sobre la esperanza de un posible tren. Es más, se nos ha asegurado que mañana, lunes, día 20, se cortará el suministro del agua, luz y gas, con lo que se llegará a un estado verdaderamente caótico y Perpignan es sólo una pequeña muestra de lo que ocurre en todo el país. Justo es consignar también que muchos franceses ven en el precipitado regreso del general De Gaulle y la reunión de su Consejo de Ministros la solución a tantas jornadas de proceso de parálisis, que coloca a la V República y a sus instituciones en posición tambaleante.

La situación se agrava de hora en hora y mañana puede ser un día decisivo. Todo depende de las medidas que adopte el Gobierno francés, antes que todo esto de al traste con la "grandeur" de la V República.

De una cosa están seguros los franceses, sean o no adictos a De Gaulle: Nunca como ahora se había pasado por una situación tan difícil. Habría que remontarse por lo menos a 1936, cuando se produjo la ilimitada huelga del Frente Popular. Francia entera está abocada al mismo, sino da con la análoga solución a tantos males y problemas que por ahora no parece encontrar.

## Nueva junta directiva de la Asociación de la Prensa de Burgos

En reciente Junta general Ordinaria, celebrada por la Asociación de la Prensa de Burgos, se ha efectuado la renovación de su Junta Directiva, la cual ha quedado constituida del siguiente modo:

Presidente, don Esteban Sáez Suárez.

Alvarado; vicepresidente, don Andrés Ruiz Valderrama; secretario, don Juan José Calleja López; tesorero, don Julián Martínez y Martínez; vocales: don Luis Vallejo Orbea, don Joaquín Ceio Cristóbal y don Juan Ríos Suárez.

LA SENORA

### Doña Concepción Martínez Tubilleja

(Viuda de Buenaventura Serrano)

Falleció en el día de ayer, a los 65 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S. (Q. E. P. D.)

Su apenada hija, María Teresa; hijo político, Angel García de Miguel; hermanas, Oliva y Gregoria; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia.

SUPPLICAN oraciones por el eterno descanso del alma de la finada y la asistencia a las honras fúnebres y funeral, que tendrán lugar, HOY LUNES, a las ONCE, en la iglesia parroquial de SAN GIL ABAD y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Burgos, 20 de Mayo de 1968.

Casa mortuoria: San Francisco, D, 7.º, 3.ª

EL SENOR

### Don Felipe Arroyo Jalón

(Ex-presidente de la Federación Regional de Pesca y ex-tesorero de la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Burgos)

Falleció el pasado día 18, a los 83 años de edad, confortado por los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

### La Junta Directiva y demás miembros de la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Burgos

RUEGAN una oración por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que tendrán lugar HOY, LUNES, a las ONCE en la iglesia parroquial de LA ANUNCIACION DE NUESTRA SENORA y acto seguido a la conducción del cadáver al cementerio de San José. Actos de caridad por lo que les anticipan las gracias.

Burgos, 20 de Mayo de 1968.

# VIDA BURGALESA

## Comunión a los enfermos de la parroquia de San Lesmes

En la mañana de ayer partió del templo parroquial de San Lesmes la procesión eucarística que llevó la comunión a los enfermos de la feligresía, residentes en el sector comprendido entre la plaza de Primo de Rivera y Puente de Gasset.

El Santísimo fue llevado bajo palio, sumándose a la procesión numerosos fieles. Los feligreses adornaron con colgaduras balcones y ventanas, como homenaje a Cristo Sacramentado.

En próximos domingos serán recorridos los restantes sectores, para llevar la comunión a enfermos de la feligresía.

## Asistencias en la Casa de Socorro

Durante el día de ayer se prestaron las siguientes asistencias en la Casa de Socorro:

María Angeles Gavellan Ruiz, de 14 años, Vitoria 179, erosiones generalizadas en pierna derecha y mano del mismo lado y cadera izquierda, contusiones en cara y ligera conmoción cerebral; de pronóstico reservado. Maibel Rivera Fernández, de 14 años, Gamonal, calle Antigua, 13, erosiones generalizadas en piernas y manos. Jacinto Gómez Idáñez, de 24 años, de Carcedo de Bureba, erosiones generalizadas en manos y cara.

María del Pilar Manero, de 26 años, Vitoria 115, luxación pie derecho. Dámaso Ontañón Rey, de 21 años, San Zadornil, 2, herida en maleolo interior y probable fractura del pie derecho; de pronóstico reservado.

## Necrológicas

Confortada con los Santos Sacramentos dejó de existir ayer en nuestra ciudad, a los 66 años de edad, la señora doña Concepción Martínez Tubilleja, viuda de don Buenaventura Serrano.

Descanse en paz el alma de la finada y reciban al expresión de nuestra condolencia su resignada hija, doña María Teresa; hijo político, don Angel García de Miguel; hermanas y resto de miembros de la familia doliente.

Farmacias de guardia

García Antón, Vitoria, 20; Sanz Ruiz, Avenida del Cid, 85; María Angeles de Domingo, Genaral Mola, 12.

## Hoy inauguración de la exposición de pinturas de Ignacio del Río

Hoy, lunes, a las ocho de la tarde, en la sala de la Torre de Santa María, inaugurará su exposición de pinturas el artista burgalés Ignacio del Río.

**Ganar dinero**

Hasta un muchacho puede ganar 500 ptas. diarias. Cultivando CHAMPINONES en su propia casa. Negocio cómodo y de gran porvenir. Compra producción a alto precio.

Solicita información a: PRODUCTOS ALBA Encomendados, 23 - BARCELONA - 11

# La "enfermera electrónica" en la clínica de nervios

## La observación automática de los pacientes, avance trascendental en neuro-psiquiatría

BONN (Por el Dr. Walter THEIMER). — "La enfermera electrónica" es un sistema de aparatos para la observación automática de datos clínicos en los pacientes, como el pulso, tensión, respiración y temperatura. Los datos son constantemente registrados, y en caso de sobrepasar determinados valores críticos, el aparato da la señal de alarma. Las instalaciones están conectadas con televisores que al mismo tiempo facilitan una observación visual a distancia de los pacientes. En la clínica de nervios de la Universidad de Bonn se ha introducido ahora el sistema en la neuropsiquiatría. Aquí el sistema proporciona la continua observación de una serie de importantes hechos que hasta ahora quedaban inobservados porque las mediciones periódicas efectuadas por mano humana resultaban insuficientes.

Para los neurólogos una de las cosas más importantes es el electroencefalograma, es decir el cuadro de la corriente del cerebro. Gracias al encefalograma, que mide las características y las posibles perturbaciones de tal corriente, pueden diagnosticarse determinadas enfermedades del cerebro que pueden ser localizadas a tiempo y tratadas. "La enfermera electrónica" de la clínica de Bonn toma este cuadro de la corriente en el cerebro y lo dibuja en una cinta de papel. Si se sobrepasa algún valor crítico por las corrientes cerebrales, el aparato da la alarma al personal médico. Todo se produce sin que tenga que haber nadie junto al lecho del enfermo. Este puede incluso dormir y el electroencefalograma durmiente es de gran interés clínico.

El doble cuadro proporcionado por dos pantallas de televisión es almacenado en cinta magnética y así puede ser estudiado especialmente. Las curvas bioeléctricas son una prueba objetiva de las correspondientes marchas de las enfermedades. Con todo esto, según el doctor H. Penin, uno de los directores de estos experimentos, se ha conseguido una vieja aspiración de

la neuropsiquiatría. Se ha hecho realidad la ordenación exacta y periódica de las mediciones sobre el comportamiento del paciente. Existen cuadros fugaces de enfermedades con entorpecimientos motores o psicomotores cuya observación era imposible hasta ahora. De aquí en adelante estas dificultades podrán quedar vencidas. Si se reúnen muchas observaciones de este tipo es posible estudiar tipos y síndromes. Esta tipología diferencial debe ser de gran importancia para el conocimiento de enfermedades cuyo origen es todavía desconocido. Precisamente esta diferenciación de la terapia es de gran importancia en la neuropsiquiatría, pues permite un diagnóstico diferenciado.

La instalación de Bonn sirve también para las investigaciones. Los datos biológicos de las observaciones son registrados en cintas magnéticas y elaborados con un computador electrónico. Los resultados se imprimen en un informe y se almacenan en otra cinta que está conectada con la instalación de preparación de datos del Instituto matemático de la Universidad. Allí continuará la valoración de todo el material, ante todo desde el punto de vista de los comportamientos clínicos. Así ayudan hoy los matemáticos al médico mediante instalaciones de cálculo electrónico.

**Teléfonos de la HOJA DEL LUNES**  
207148 y 204970

# LA GUERRA DE LOS SERVICIOS SECRETOS U.S.A.

## La DIA y la NSA dependen del Pentágono

### La CIA depende de la Cosa Blanca, aunque hoy veces que parece lo contrario

En el momento de la captura del buque "Pueblo" las agencias de Prensa del Mundo entero anunciaron que este buque estaba trabajando para la CIA. Luego, muy pronto, una guntualización precisaba que el barco dependía en realidad de otro servicio de informaciones de los Estados Unidos.

Así supo la opinión pública no solo la extranjería, sino también la norteamericana, lo que una infima minoría conocía hasta entonces: la existencia de varias centrales de información, o, por llamar las cosas por otro nombre, de espionaje y de contrapionaje, en los Estados Unidos.

Existen cuatro exactamente: 1) La Oficina de Información e Investigación del Departamento de Estado, con un radio de acción relativamente limitado; 2) Un organismo gigantesco del que se habla sin parar desde hace años: la celebrísima CIA, dirigida en otros tiempos por Allen Dulles y cuyo jefe actual es Richard Helms; por último, 3) y 4), dos servicios del Pentágono, prácticamente desconocidos del gran público hasta el asunto del "Pueblo", pero que están llamados, sobre todo uno de ellos a dar mucho que hablar en las semanas y meses próximos: la DIA y la NSA.

El presidente estaba convencido de que la CIA quería convertirse en un Estado dentro del Estado y, sufriendo sin duda influencias exteriores, quizás la de Wall Street, intentaba forzar la mano e impulsarle a la guerra. Incluso antes de la destitución de Allen Dulles, el presidente quería reducir el poder de la CIA, y a propuesta de MacNamara el 1.º de Octubre de 1961, el Pentágono creó su propio servicio de información, la DIA. Su dirección fue asumida por tres militares: el general de aviación Joseph Carroll, el general William Quinn y el contralmirante Samuel Frankel.

Inicialmente la DIA contó con 350 oficiales y agentes, pero ya en 1962 su personal sobrepasaba los mil individuos. Después de la crisis del Caribe de aquel año, se retiró la competencia de los "U-2" a la CIA, cuyos desastrosos eran innumerables y se transmitió a la DIA.

En 1964, los efectivos de esta se elevaban ya a 2.500 hombres y mujeres, para duplicarse y quizás triplicarse de año en año. Se cree hoy en Washington que su personal es más numeroso ya que el de la CIA.

El punto de vista de la DIA —lo que la diferencia de la CIA— es esencialmente militar. No se ocupa de cuestiones militares, industriales o de otro tipo más que en la medida en que éstas se interfieren con lo militar.

Se observa a este respecto que, en lo que se refiere a Fidel Castro, la DIA ha adoptado una posición diametralmente opuesta a la de la CIA, e incluso el Departamento de Estado. Cuba, pequeño país provisto de un ejército mal equipado, no preocupa al Pentágono excepto en el caso de que, inducido por la de-

esperación, llamase a Moscú o Pekín en su ayuda. Conviene, pues, dejarlo tranquilo y no provocarlo, tanto más cuanto que los Estados Unidos siguen poseyendo una importante y utilísima base militar en territorio cubano.

La DIA, en cambio, y no la CIA, como se anunció entonces, apoyó a fondo el golpe militar griego de Abril de 1967 por temor de que en caso de victoria de la izquierda Atenas se inclinara hacia el campo neutralista.

lo que la CIA nunca fue capaz. La otra organización que depende de los servicios de información del Pentágono es la NSA la Agencia de Seguridad Nacional, más antigua que la DIA, ya que fue creada en 1952, y su jefe actual es el general Marshall Carter. Probablemente a sus órdenes navegaba el "Pueblo", ya que una de sus misiones principales es el espionaje radio-electrónico.

Sólo sus gastos de escucha emplean 24.000 personas mientras 14.000 especialistas en electrónica y códigos secretos trabajan en su sede de Fort Meade, en Maryland, a 80 kilómetros de Washington.

El dominio de la NSA, contrariamente al de la CIA, no es político tampoco sino militar. Lo que no impide a sus agentes vigilar a todo diplomático extranjero acreditado en Estados Unidos.

A este respecto, un ex-agente de la NSA ha contado que desearía los cables de las Embajadas "amigas" (Inglaterra, Japón, Alemania Occidental) interesara mucho más a los hombres del general Carter que los cables de las Embajadas soviéticas, polaca o rumana. Es del dominio público, en efecto, que los diplomáticos comunistas no envían sino excepcionalmente cables cifrados importantes a sus Embajadas, prefiriendo comunicarse por otros medios, cajas postales en un tercer país, correos especiales, etc. Apoderarse, en cambio, del código secreto francés sería de un valor inestimable para la NSA, ya que ello le permitiría captar las comunicaciones entre París y Moscú o París y Hanoi.

Según el Sunday Telegraph, el presupuesto anual de la CIA se eleva a unos mil millones de dólares, y el de los dos servicios del Pentágono, la DIA y la NSA a 2.750 millones de dólares: casi tres veces más. Cifra astronómica que iguala e incluso sobrepasa los gastos anuales de un Estado medio.

Y esta cantidad no incluye todo lo que cuestan en realidad los servicios de información del Pentágono. En el asunto del "Pueblo", por ejemplo, el precio del buque propiamente dicho depende sin duda del presupuesto de la Marina, y solo algunos aparatos y el sueldo de algunos técnicos se comprenden en el presupuesto de la NSA.

### UNA DECISION DE KENNEDY

La DIA (Agencia de Información del Ministerio de Defensa) sólo tiene seis años y medio de existencia, pues su creación se decidió en otoño de 1961 por Kennedy después de una serie de fracasos de la CIA: el "U-2" del capitán Powers derribado por los rusos en 1960 y el asunto de Bahía Cochinos, en 1961.

### ORGANISMO DE COORDINACION

Otra particularidad: mientras que la CIA suministra información directamente a la Casa Blanca y está obligada en consecuencia a adecuarse a los deseos del presidente, e incluso, como afirman algunos, a anticiparse a tales deseos, la DIA depende directamente de los jefes de las distintas armas militares. Por tanto se dedica realmente a la información y no a la orientación, como la CIA.

La DIA coordina los servicios secretos de las distintas armas: el MIS (Military Intelligence Service), el CIC (Counter Intelligence Corps) ambos de las fuerzas terrestres; el ONI (Office of Naval Intelligence), el OSO (Office of Special Operation), el AIS (Air Intelligence Service) y finalmente el OSI (Office of Special Investigation).

En 1962-63 se vio en Hong Kong, Bangkok y Manila a los agentes asiáticos presentándose a la vez a tres, cuatro o cinco servicios secretos norteamericanos para venderles sobre un solo asunto informaciones completamente distintas y contradictorias. Lo menos a esta incoherencia, de la DIA puso fin (en parte por

### EXPANSION ESPECTACULAR

La NSA era poco importante en sus comienzos y la DIA existe sólo, como ya lo hemos indicado, desde 1961. No hay ni que decir que la CIA ha asistido a su expansión espectacular con inquietud; hoy es una verdadera guerra la que enfrenta a los tres grandes servicios secretos, los del Pentágono por una parte y la CIA por otra.

Hasta ahora son más bien los primeros los que se han agudizado tanto, ya que los desastrosos de la CIA son innumerables. El último en fecha es el abortado pronunciamiento de Constantino, en Diciembre. Puede decirse que la captura del "Pueblo" fue el primer grave fracaso de la NSA, fracaso que la CIA, como es natural, no ha dejado de explotar.

Algunos se preguntan incluso si no se ha tratado de una trampa preparada por la CIA y en la que cayó su rival. No dejaba de afirmarse en Washington que Corea del Norte, "abandonada" por Pekín y "apoyada blandamente" por Moscú, no se atrevería a emprender nada contra una unidad de la poderosa escuadra norteamericana. Esta campaña de "intoxicación" lanzada por la CIA parece que alcanzó a la NSA la cual, sintiéndose invulnerable, habría impulsado la audacia hasta enviar al "Pueblo" a las aguas territoriales norte-coreanas, a pesar de varias advertencias. El procedimiento estaría en todo caso dentro de la línea de las guerras entre los servicios secretos.

Puede esperarse en este caso que la NSA responda y que el próximo golpe sea adverso a la CIA. Así se ha visto en Saigón, en varias ocasiones, que la NSA sostiene a tal general o coronel apañado por la espalda por la CIA bajo el pretexto de que se trata de personas políticamente poco seguras.

Los dos servicios se enfrentan asimismo en Europa. La NSA combata desde hace varios años a Gehlen, jefe de los servicios secretos de Bonn y hombre de la CIA hasta conseguir su retirada este año, mientras que en España, en el memorable asunto de la bomba atómica perdida en Palomares, fue la CIA la que, por razones políticas y habiendo prevalecido sobre la DIA, habría impedido a la Marina norteamericana seguir la pista que conduciría finalmente al descubrimiento de la bomba, haciendo perder así varias semanas.

En los medios políticos liberales de Washington hay personas que exigen desde hace mucho tiempo la unificación de todos los servicios secretos y su colocación bajo tutela militar, lo que equivaldría a subordinar la CIA al Pentágono, dicho de otra manera, a la DIA y a la NSA. El campeón de esta idea es Robert Kennedy, mas parece que Nelson Rockefeller es también partidario de tal medida. Esta era, parece, la intención de J. F. Kennedy.

Johnson, por su parte, demasiado débil para resistir tanto al Pentágono como a la CIA, juega con más o menos acierto con la rivalidad de estos dos estados dentro del Estado para no verse avasallado por completo por ambas organizaciones.

### ROBERT HARTMAN

—El hombre es un animal irracional—concluye el doctor Montague—. Quiero la perfección no es de este mundo o es obstinación en no querer comprenderlo.

# El "surmenaje", es un mito

## "Trabajar mucho nunca ha matado a nadie", afirma un eminente médico norteamericano

### Lo verdaderamente pernicioso es trabajar por encima de la capacidad de uno mismo

Muchas personas, en el umbral de la depresión, revelan las consecuencias de un trabajo extenuante que les obliga a estar siempre "a presión". En nuestros días el "surmenaje" es una especie de palabra mágica bajo la que se agrupan en confusión todos los conflictos interiores y sociales. Palabra muy vaga que induce a la tentación de aderezarla con toda clase de sañas. El "surmenaje" de moda hoy es el calificativo de "intelectual", al que causa estragos no sólo entre los estudiantes sino también y sobre todo sobre los mandos intermedios de las jefes de empresa y todos los que componen la flor y nata de la industria nacional.

Con esta palabra de "surmenaje" se califican los centenares de llamadas telefónicas, la veintena de entrevistas con clientes, la ritual "comida de negocios", la firma del correo, las complicaciones con el personal y los embotellamientos de a circulación que forman el cuadro diario de cualquier mandado superior de la industria. Y entonces se habla de "enfermedad de los responsables" o de "enfermedad de la promoción" y se crean clínicas especiales para tratar a los hombres de negocios en plena depresión de ánimo.

Pues bien: si creemos las afirmaciones paradójicas a primera vista, del Dr. Joseph F. Montague, que dirige la revista norteamericana "Health Digest" y el Instituto de Escritores Médicos, el "surmenaje" no tiene nada que ver con lo dicho. Se trata ciertamente de una tensión nerviosa anormal, pero contrariamente a lo que se oye decir por todas partes el trabajo no influye para nada en ella. Es la persona, cualquiera que sean sus circunstancias, la única responsable de su depresión. Para el Dr. J. F. Mon-

ague, por otra parte, la cosa es todavía mucho más simple: el "surmenaje" no existe. —"Estimo que nunca se trabaja demasiado"—afirma—. Nunca he encontrado a una sola persona enferma por trabajar demasiado. Sólo he tratado enfermos (y muchos) que sufrían por querer trabajar demasiado, porque tenían demasiada ambición, una ambición, una ambición por encima de sus nervios.

El VERDADERO PROBLEMA

En efecto, la enfermedad de estos hombres de negocios no está en trabajar demasiado, sino en creerse indispensables. Este es el verdadero problema. —No predico en pro de la irresponsabilidad—ha declarado el Dr. Montague—, pero pienso que tenemos demasiada tendencia a exagerar, en primer lugar nuestra propia importancia, en segundo lugar la importancia de los demás y finalmente la importancia de lo que nos parece ser problemas o dificultades. Si se me pidiera resumir en una sola frase lo que considero como el medio más eficaz de escapar a las tensiones, después de 50 años de práctica de la medicina, contestaría sin vacilar: "No os dejéis envolver por nada".

He aquí, pues, el mal del siglo; nos tomamos demasiado en serio. Así, el jefe de empresa que se cree indispensable quiere ocuparse de todo, y como cuanto más cosas se hacen, se hacen menos bien, tiene sublimemente la impresión de ser ineficaz, de no poder desempeñar ya su puesto y, lo que es peor, siente la impresión, completamente nueva para él, de ser "inútil". Desde aquí, se está a otras conclusiones: o bien el hombre se siente inútil para su familia, para la entera sociedad,

lado el hecho de que no debe aputarse demasiado alto, ¿qué hay que hacer para no verse en cierto modo "predestinado" a la depresión y a los disturbios orgánicos que de ella se derivan? Hay que librarse de acrecentar la tensión nerviosa. Porque todos tenemos cierta tensión nerviosa que nos permite responder a los estímulos exteriores, pero el problema, según el Dr. Montague, consiste en no permitir que esta tensión nerviosa alcance un grado tal que se interfiera en nuestro proceso fisiológico normal.

Para esto no hay más que una receta: llevar una vida regular. Lo que significa: no abusar del alcohol ni del tabaco, no comer demasiado, no medicarse sin cesar alterando los tranquilizantes, los excitantes y los somníferos, y también no dormir demasiado.

—Estoy personalmente convencido de que la gente duerme demasiado—sostiene el Dr. Montague—. Seis horas de sueño son suficientes para la mayor parte de nosotros, e incluso menos en ciertos casos. Hay un punto en el que soy categórico: si aligule, después, de dormir 7 u 8 horas, no se siente en forma y dispuesto a trabajar, debe consultar con un médico porque esta letargia tiene seguramente una causa orgánica cualquiera.

ganos regularse a sí mismo? Los abusos en la bebida deben proscribirse, por supuesto. Sin embargo el Dr. Montague recomienda que se beba vino en las comidas, en vez de esas bebidas gaseosas que son extremadamente nocivas para el estómago. Entre los aparitivos sólo permite uno, e incluso, ¡oh sorpresa!, lo aconseja: el whisky, con la condición de que se tome con agua pura un cuarto de hora antes de la comida, pues así favorecerá una buena digestión y desmenuará a maravilla el papel del mejor de los tranquilizantes. En efecto, el whisky es el alcohol que se elimina mejor y más rápidamente. Media hora apenas después de su absorción no queda de él la menor huella en el cuerpo, se descompone en agua y se elimina por los pulmones. He aquí un medicamento que algunos se sentirían tentados de utilizar con demasiada frecuencia. Pero esto no sería seguir al pie de la letra los consejos del Dr. Montague.

Dejando aparte el whisky, pocos excitantes tienen su favor. El gin, por ejemplo, es, según él, un veneno violento. Encierra sustancias muy irritantes para las mucosas del estómago. Lo mismo dice del café: no es tanto la cafeína lo que hace peligroso sino ciertas sustancias que son muy irritantes también para el aparato digestivo. Si se deja sobre la mesa una taza de café algunos minutos sin añadir leche ni azúcar se ve flotar sobre su superficie una especie de aceite: esto es lo que provoca la irritación.

—El hombre es un animal irracional—concluye el doctor Montague—. Quiero la perfección no es de este mundo o es obstinación en no querer comprenderlo.

### ULCERA DE ESTOMAGO A LA VISTA

Pero no es sólo la depresión la que acecha a las víctimas del exceso de trabajo; hay también toda clase de disturbios orgánicos como las úlceras de estómago, las colitis y las célebres enfermedades de las coronarias con su secuela de infarto.

—La úlcera de estómago—dice el Dr. Montague, que es también un eminente especialista del estómago e intestinos—es con toda evidencia el resultado de una tensión nerviosa anormal. Pero también en esto estimo que es siempre el individuo, y no el trabajo, el responsable. No creo que ciertos trabajos puedan provocar una úlcera a quienes son verdaderamente capaces de desempeñarlos. Si un hombre decide que quiere ser jefe de empresa y lo consigue gracias a un trabajo esforzado, si tiene la capacidad que requiere el puesto, nunca tendrá depresión ni úlcera.

Por entonces, dejando a un

### REGULARIDAD ANTE TODO

La regularidad es el primer principio de una vida equilibrada: —Al fin y al cabo—proclama el Dr. Montague—, el hombre espera que sus órganos funcionen regularmente. Espera que su corazón lata regularmente, que sus miembros se muevan regularmente, que las funciones de su cuerpo se verifiquen regularmente. ¿Sería demasiado pedir al propietario de esos ór-

### PROFESIONALES

**José Carazo**  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barranitos y Cruz Roja  
Vitoria, 31, 3.º. Teléfono 203591

**I. López Saiz**  
ENFERMEDADES MENTALES Y NERVIOSAS  
Consulta de 12,30 a 2  
Teléfono 203478  
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º

**JOSE LUIS RICA RICA**  
TOCOGINECOLOGO  
Consulta de 11 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º. Teléfa. 201861 y 204771

**José Alonso**  
MEDICINA INTERNA, CORAZON Y NUTRICION RAYOS X  
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6  
Espolón, 24. Teléfono 201912

**V. Ojeda Carcedo**  
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION  
Análisis Clínicos, Rayos X, Metabolimetría  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6  
Vitoria, 20, 1.º Teléfono 203007

**Dr. Bañuelos**  
OCULISTA  
Plaza Mayor, 2. Tlf. 201068

Graduación de gafas EN EL ACTO OPTICA IZAMIL Colegiados J. J. SAIZ RODRIGUEZ Lala Calvo, 28

**Restaurante BONFIN**  
ESPECIALIDAD EN Cochinito asado

# El próximo domingo 'Jornada de las Comunicaciones Sociales'

## Habrà un mensaje del Papa al mundo

### Premio anual creado por Radio Nacional de España

El anuncio de Su Santidad en España ha comunicado que el Santo Padre dirigirá un mensaje con motivo de la celebración de la próxima Jornada de los Medios de Comunicación Social, instituida por el Concilio a escala universal.

Las finalidades y objetivos de dicho Jornada Mundial, que tendrá lugar el domingo, día 26 de mayo, vienen expresados en el tema propuesto para el presente año: "Prensa, radio, televisión y cine para el progreso de los pueblos".

#### UNA EMISORA PARA EL SUD-ESTE ASIÁTICO

Este año, la Santa Sede ha asignado un especial destino para la colecta que se realiza con ocasión de la Jornada Mundial de Medios de Comunicación Social: se trata de la instalación de una emisora de radio católica, de gran alcance, en el sudeste asiático, con sede en Manila. Y ello en arreglo a la consigna dada por la Comisión Pontificia de estos medios este año: "La Prensa, la radio, la televisión y el cine para el desarrollo —temporal y espiritual— de los pueblos". Ciertamente es difícil, sino imposible, transmitir el mensaje de Cristo al tercer mundo sin los medios informativos modernos, que rectamente utilizados son también vehículos de cultura y contribuyen al mejor entendimiento de los hombres y los pueblos entre sí.

#### PRIMERA SEMANA NACIONAL DE LA CANCELACIÓN TESTIMONIO

El secretario nacional de la Comisión Episcopal Española para los Medios de Comunicación Social ha promovido también este año la "Primera Semana Nacional de la Cancelación Testimonio", con el fin de iniciar una presencia de la Iglesia en el campo de la canción moderna y para suscitar al respecto los valores espirituales humanos y religiosos en esta actividad artística. Las 20 canciones aceptadas entre las muy numerosas que se han presentado a concurso seán difundidas ampliamente en el ámbito de la Jornada Mundial de Medios, que se celebrará el domingo, 26 de mayo.

#### PRONUNCIAR CONFERENCIAS EN VARIAS CIUDADES ESPAÑOLAS

Responiendo a esta iniciativa de la Comisión Episcopal Española para las Comunicaciones Sociales, vendrá a España monseñor N'Dongmo, obispo de N'Kongsamba (Camerún), a fin de participar en esta campaña, dando conferencias en Madrid, Barcelona y otras ciudades, durante la semana anterior a la Jornada Mundial, que tendrá lugar el día 26 de mayo.

#### MISA RETRANSMITIDA EN DIRECTO

El domingo, día 26 de mayo, a las 10 de la mañana, será retransmitida en directo por Radio Nacional y Televisión Española, la santa misa que se celebrará con motivo de la Jornada Mundial de Medios de Comunicación Social, desde el templo de los Hogares Mundet, en Barcelona.

Se ha recibido desde Roma y del Consilium de Liturgia autorización para cambiar la lectura de dicha celebración por otras ordenadas al tema del "Día" que se celebra.

#### RADIO NACIONAL Y EL DÍA DE LAS COMUNICACIONES SOCIALES

Con motivo de la Jornada Mundial de las Comunicaciones Sociales ha sido creado el "Premio Radio Nacional de España", anual y dotado con la cantidad de 50.000 pesetas, para el mejor guión o conjunto de guiones, en lengua castellana, sobre el tema de las comunicaciones humanas.

Asimismo, Radio Nacional anuncia una programación extraordinaria que se ajuste a los fines de la Jornada Mundial e informe en torno a las diversas facetas de la misma.

#### ORGANISMOS DE LA IGLESIA PARA LOS MEDIOS DE COMUNICACION SOCIAL

Para hacer frente a la importancia y a la novedad de los modernos medios informativos, la Iglesia ha fundado varios organismos. Se trata de los siguientes: U. C. I. P., Unión Internacional Católica de la Prensa, que agrupa las Federaciones Católicas Internacionales de los directores de periódicos, periodistas y ajenas de Prensa. O. C.

I. C., Oficina Católica Internacional del Cine. Filmis, Secretariado misionero de la OCIC y su servicio audio-visual para el desarrollo. Institut des Presses Missionnaires, Instituto de la Prensa Misionera, con la misión de suscitar, desarrollar, ayudar y unir las obras de Prensa católica en las zonas de actividad misionera. U. N. D. A., fundada

en 1928, Asociación Internacional para la radio y la televisión. Estos organismos han pasado a depender de la Comisión Pontificia para las Comunicaciones Sociales, creada el 4 de abril de 1964 y encargada de realizar las decisiones del Concilio expresadas en el decreto "Inter-Minifica", sobre estos medios de comunicación Social.

# ¿Hay un "Philby" junto a De Gaulle?

## Las sospechas apuntan hacia uno de los más próximos consejeros del Presidente en cuestiones de seguridad e información

### El acusador es el coronel francés que descubrió la instalación de cohetes soviéticos en Cuba

Acusaciones sensacionales en el sentido de que Francia tiene también un "Philby"—un agente soviético que todavía actúa muy próximo al presidente De Gaulle—han sido lanzadas por un brillante pero descontento coronel del servicio francés de Inteligencia quien "se ha pasado" a los norteamericanos.

Se cree que la principal fuente de las acusaciones del coronel francés es Anatoli Dolynsin, un alto oficial del KGB ruso que huyó a Occidente en 1961 y cuyas informaciones, según se sabe ahora, condujeron al desenmascaramiento de Kim Philby y George Paques, el espía de la OTAN que está ahora en una cárcel francesa.

La CIA sometió a Dolynsin a un largo interrogatorio que duró un año y en el curso del cual el oficial ruso afirmó conocer la existencia en Francia de un espía ruso más, cercano al presidente De Gaulle y altamente situado en la jerarquía oficial francesa. Este hombre, si existe, todavía no ha sido identificado.

La manera en que las afirmaciones del coronel francés, ahogadas durante mucho tiempo por la influencia de De Gaulle, se han manifestado por último es una historia tortuosa e intrigante en la que se relacionan en una absurda cadena de acontecimientos los servicios secretos franceses y norteamericanos con un autor norteamericano muy leído y el brillante semanario satírico francés "Le Canard Enchaîné".

Ahora, por primera vez en Francia, "Le Canard" se ha atrevido a nombrar al coronel ausente y aludir a algunas de las más sensacionales afirmaciones que, según se espera, va a hacer. Se trata del coronel Thirand de Vosjoly, quien desempeñó en Washington durante 10 años el cargo de primer oficial de enlace entre el servicio secreto francés SDECE ("Services de Documentation Extérieure et de Contre-Espionage") y la CIA. Cosa extraña: este es exactamente el trabajo que Kim Philby hacía para los ingleses.

#### ¿A SUELDO DE NORTEAMERICA?

Vosjoly, que tenía excelentes contactos cubanos, se cree que representó un importante papel consiguiendo información para los norteamericanos acerca de la instalación de misiles soviéticos en Cuba en 1962. Pero París desaprobó su relación demasiado estrecha con la CIA y le llamó a la patria.

Temiendo sanciones contra él, Vosjoly prefirió quedarse en los Estados Unidos, dando así lugar a las sospechas de que estaba a sueldo de los norteamericanos. Algunas fuentes francesas consideran su acción últimamente anunciada—publicar su historia en "Life"—como una campaña de propaganda de la CIA para desacreditar al régimen de De Gaulle.

Pero no es este el caso. Se considera que el Gobierno norteamericano ha dado garantías al presidente De Gaulle en el sentido de que no está en forma alguna relacionado con las acusaciones del coronel Vosjoly. Por el contrario, los servicios de seguridad de Francia y Norteamérica han estado en estrecho contacto en este asunto, y no se es-

pera que el reciente y discreto deshelo en las relaciones franco-norteamericanas—alentado por las acciones de paz en Vietnam—se resentían por culpa del caso Vosjoly.

La razón de Vosjoly para cambiar de bando son en parte personales y oscuras pero en parte se desprenden de un profundo desacuerdo contra la hostilidad de De Gaulle a la OTAN y al liderazgo norteamericano.

Un misterio en la conducta del coronel es que primero decidió publicar su pelea con sus antiguos jefes franceses detrás de una débil fachada de ficción. Contó su historia con muchos detalles a León Uris, el novelista norteamericano autor del libro de gran venta "Exodo", y Uris, tomándose considerables libertades con los hechos, convirtió el relato en una novela en la que las personas reales están ocultas bajo nombres ficticios.

"Topaz", publicada por McGraw-Hill el año pasado, es una novela de espionaje político, de agradable lectura, que todavía figura en las listas de obras más vendidas. En la obra, el jefe del burdanti-OTAN de la KGB deserta a Norteamérica y revela la existencia en París de una organización soviética de espionaje llamada Topaz, cuyos dos primeros miembros claves son un alto funcionario francés de la OTAN y un próximo consejero—cuyo nombre cifrado es Colombine—del presidente de Francia.

#### "HORRIBLE ESCANDALO"

¿Existe "Colombine"? "Le Canard Enchaîné", irónicamente y con gran osadía, soltó ahora una bomba sugiriendo que la gente "en el ajo" podría identificar a Colombine como un retrato a grandes rasgos de uno de los más fieles y antiguos ayudantes de De Gaulle. Es un secreto a voces en París que se trata de uno de los consejeros del presidente en cuestiones de seguridad e información.

E, en efecto, uno de los vigilantes que tiene De Gaulle para controlar tanto al SDECE (equivalente del Intelligence Service de Inglaterra) como al DST, el servicio interno de contraespionaje (equivalente del M15 inglés).

El Gobierno francés ha desaconsejado seriamente la publicación de la novela de León Uris en Francia. McGraw-Hill intentó encontrar un editor francés pero no lo consiguió.

¿Conseguirán ahora las autoridades francesas ahogar el caso Vosjoly con más éxito del que tuvieron los ingleses en el caso Philby? "Le Canard Enchaîné" vaticina "nada menos que un horrible escándalo internacional".

La carrera del instigador del esperado escándalo, el coronel Vosjoly, ha sido revisada. Comenzó en la resistencia y en 1947 se convirtió en jefe del gabinete del primer director del servicio secreto francés de la posguerra.

A mediados de la década 1950-1960 fue enviado a Washington para dirigir una oficina de enlace con la CIA recién establecida. Vosjoly se entendió bien con los norteamericanos y era tenido en mucha consideración por la CIA. En París su reputación era también alta.

La fase siguiente presenció a

# Ciento diez horas suman las retransmisiones directas de TV en lo que va de año

## Cómo se hace técnicamente una transmisión "en directo"

MADRID. (CIFRA).—El elevado grado de preparación técnica de los equipos de retransmisiones de Televisión Española, se ha puesto de manifiesto en multitud de ocasiones, aunque en

muchas el dato técnico se escapa a la generalidad de las gentes.

En el departamento exterior, encargado de efectuar y planificar las retransmisiones de cada día en directo, nos encontramos las de tipo nacional y las que provienen o se envían a otros países pertenecientes a la red internacional de televisión.

Para captar las imágenes se utiliza, según el tipo de acto que se vaya a transmitir, lo que se llama "unidad móvil", o camión, donde van de dos a cuatro cámaras y que lleva también control de imagen y sonido. Cuando la cámara sale fuera del control móvil, queda unida a él por un cable multiconductor y puede alejarse hasta unos 300 metros, lo que le da suficiente autonomía para operar libremente. Pero, a su vez, los operadores, debido a que la unidad lleva sistemas de sonido para palabra y música, que es recogido por hasta un total de nueve "micros", donde se amplifican y mezclan, son dirigidos a través de unos "cascos".

Cada retransmisión presenta problemas técnicos que han de estar previstos. Se trata de enlace de microondas, difusión de las señales, líneas telefónicas, suministro de la energía eléctrica y situación de todos los elementos técnicos de televisión.

El enlace de microondas no es más que el vehículo portador de la imagen y el sonido entre la "unidad móvil" y el "centro difusor". La transmisión se efectúa mediante una onda portadora de muy alta frecuencia generada en un equipo transmisor, situado normalmente cerca del camión de televisión, posee una antena transmisora dotada de reflector parabólico que orienta y concentra el haz de ondas electromagnéticas en dirección determinada; en cualquier caso, siempre hacia un punto receptor instalado en un punto concreto de la red de televisión, donde se establece el enlace. Los equipos, emisores o receptores, son de fácil manejo y transporte y pueden enviar simultáneamente la vía de imagen y sonido.

Debido a que estas ondas se transmiten en línea recta, los problemas de la difusión vienen determinados por los accidentes del terreno o las construcciones urbanas; de ahí que los enlaces han de instalarse en cotas altas. Una vez establecido el enlace, la señal se envía en unas ocasiones por la red nacional de enlaces hertzianos fijos de Televisión Española por ser distribuido localmente y también a la central de Prado del Rey para su difusión al resto de las emisoras. En general, siempre que se disponga de vía doble de enlace, la señal se envía directamente al control de Madrid para su difusión a todo el país.

Por su parte, el sonido que acompaña a toda transmisión puede enviarse para su emisión por el procedimiento del enlace establecido por línea telefónica, para lo cual, en este último caso, Televisión Española siempre solicita de la Compañía Nacional tres líneas a su cargo, en transmisiones de carácter nacional.

En el caso de retransmisiones de "Eurovisión", estas líneas varían, ya que cada locutor comentarista necesita dos líneas una destinada a la transmisión en sí y otra para dar y recibir órdenes del país receptor.

Finalmente, en lo referente al suministro de energía eléctrica hay que tener en cuenta el número de los equipos a emplear en cada transmisión. La alimentación eléctrica se efectúa mediante grupos electrógenos o con enganche a las redes de alumbrado.

Tenemos que añadir que el total de retransmisiones directas y grabadas en lo que va de año, ha sido de 110 horas, de las que 28 corresponden a este mes.

BANCO DE SANTANDER  
Banca - Bolsa - Cambio  
Caja de Ahorros  
Espolón, 12 - BURGOS

PALUCH SEALE

# Estampas burgalesas

## El procurador Zumel

...Cuando el César Carlos V vino a nuestra patria para ceñirse la corona de sus abuelos, convocó las primeras cortes en Valladolid, que duraron casi dos meses, los de enero y febrero de 1518. El país encontrábase, durante aquellos días, bastante inquieto y agitado por ciertos sucesos en pugna con las tradiciones costumbres que nos caracterizaban... Las primeras providencias que había tomado el nuevo rey, apenas llegado, fueron las de designar para la silla de Toledo a un sobrino de su favorito Xevres, el cual contaba a la sazón 20 años; a Sauvage hizole cañiller; a Guillermo Croy, duque de Soría, y a su antiguo preceptor Lovaina, Adriano de Utrech, nombróle regente, en sustitución de Cisneros, consiguiendo, además, para él, como escabel para llegar al solio pontificio, el capelo cardenalicio... Todo esto, contrario a fuero, traía escandalizados a los antiguos súbditos de la gran reina Isabel, siempre presente en su memoria... La asamblea hallábase presidida por el obispo de Badajoz, hechura incondicional del emperador... Una vez abierta la memorable sesión, habló en nombre de los reunidos el representante de Burgos, Zumel, diciendo que todos estaban dispuestos a reconocerle y otorgarle, en principio, los subsidios solicitados, así como cuanto el soberano ordenase y mandara, siempre que éste jurase también cumplir y respetar los privilegios y libertades del pueblo, especialmente los que prohibían otorgar empleos de importancia a las personas no nacidas ni habitantes en el Reino... Después, Zu-

mel, enérgico y tesonero, como hijo de una tierra hidalga y recia, que tan alto culto ha rendido siempre al honor y al patriotismo, presentó un memorial que comprendía 38 peticiones, entre otras, las siguientes: "Que el rey firmase, en adelante, los documentos oficiales junto con su madre, precediendo en nombre de ésta, como propietaria, y que, caso de que recobrase la razón, gobernara ella sola; que el rey hablara castellano, y no flamenco; que anulara los cargos hasta entonces concedidos a gentes extrañas; que, en tanto no se casase y dejara asegurada la sucesión, no hiciese salir a su hermano don Fernando, y que residiera entre sus súbditos de modo permanente..." Don Carlos, para salir del paso, prometió hacerlo así, aunque luego lo incumpliera... Mientras, la oposición a su manera de gobernar, y la protesta contra los abusos y desafueros de sus acompañantes y consejeros, iba en aumento, no sólo en Castilla, sino también en Aragón y Cataluña, donde le negaron incluso el acatamiento a su persona si antes no daba satisfacción justa a las demandas populares... Las cosas llegaron a tal extremo que, casi simultáneamente, estallaron la insurrección de las Germanías, en Valencia, y el levantamiento de las Comunidades, en Castilla, ambas sofocadas y ahogadas en sangre, pagando su delito en el cadalso sus principales caudillos, acusados de traidores.

Alejandro MANZANARES  
De la Academia burgense de Historia y Bellas Artes

# Siguen las críticas contra lord Snowdon

## Ahora se pretende que Margarita renuncie a la lista civil

"Lord Snowdon supervisa a partir de ahora desde el punto de vista del color los servicios fotográficos de todas las publicaciones del grupo de periódicos al que pertenece". Un álbum de fotografías de Lord Snowdon aparecerá este año en Suecia. Los derechos de esta obra han sido vendidos también a Japón. "La primera película que realiza Lord Snow-

don para la cadena de televisión norteamericana CBS. "No cuentas las velas", sobre el problema de la vejez, será presentada en Estados Unidos...

"A la inversa de tal o cual marido de reina o princesa, no puede decirse que Tony viva a expensas de su mujer", observaba una chismosa londinense al relatar los últimos éxitos... profesionales de cuñado de Isabella II.

Pero a estos elogiosos toques de campana se oponen otros comentarios menos benévolo.

"Sería interesante comparar los ingresos del fotógrafo Anthony Jones en la víspera de su compromiso con la Princesa Margarita con lo que su oficio le reporta actualmente", indicaba entre otras cosas un semanario laborista.

#### UNA PROMOCION MERE-CIDA

Los amigos de Lord Snowdon constatan a estos ataques solapados con dos argumentos:

1) Tony es y lo ha sido siempre un excelente fotógrafo. En otro caso los Kent (Marina, "Duddy" y Alexandra) nunca le hubieran recomendado a Margarita, lo que fue el comienzo de su idilio. Ya hace 10 años estaba mejor pagado que sus colegas de la misma edad.

2) El marido de Margarita tiene hoy 38 años y ha hecho muchos progresos en los últimos tiempos, lo que es normal. Es entre los 30 y los 45 años cuando la mayoría de los hombres realizan su más fuerte promoción social. Es, pues, lógico que gane más en 1968 que en 1960.

Es innegable que el hecho de ser marido de la Princesa Margarita ha sido causa de que su cotización subiese, pero esto exito habría sido efímero si Lord Snowdon no fuera realmente un técnico de la fotografía de gran clase.

#### "LA AUSTRERIDAD DEBE VENIR DE ARRIBA"

Se creía ya a sus detractores desarmados cuando, desde hace poco, estos vuelven a la carga. Su ofensiva cambia de objetivo

y elige un punto particularmente vulnerable:

"Puesto que Lord Snowdon es un gran fotógrafo a quien la cámara reporta más que a cualquier otro fotógrafo británico, quiere y debe atender a las necesidades de su familia. ¿Por qué deben pagar los contribuyentes en estas condiciones una lista civil a la Princesa Margarita?"

"La austeridad no debe venir de arriba?".

El problema es delicado, y si ciertos diputados del ala izquierda de partido laborista lo llevan delante de la Cámara de los Comunes—lo que no es imposible—el Gobierno puede verse muy comprometido.

#### "OFICIO TAN HONORABLE COMO CUALQUIER OTRO"

La Reina sería la primera en molestarse, aunque interiormente se sentiría triunfante, ya que ella y el duque de Edimburgo han opinado siempre que Tony, una vez casado con la Princesa Margarita, no debía trabajar, especialmente en un oficio tan expuesto a los ataques y críticas como el de fotógrafo de Prensa. Haría mejor dedicándose a "gentleman farmer", a participar en el consejo de administración de un negocio poco conocido del gran público o aportando su colaboración desinteresada a una sociedad científica.

—[De ninguna manera—contestó el ex mister Jones. Me moriría de aburrimiento. No estamos ya en tiempos de la Reina Victoria. Hoy cada uno puede e incluso debe tener una profesión. La mía es tan honorable como cualquier otra y no pienso abandonarla.

Como Margarita hacía coro su marido, la Reina hubo de acceder.

#### DEDICACION PLENA A LA TV

¡Volverá mañana de su decisión o será Margarita la que abandone voluntariamente su lista civil!

Como a la Princesa le gusta el dinero, gasta mucho y nunca tiene bastante, esto es poco probable.

En cuanto a Tony, lo que más le interesa por el momento es su primera película para la televisión en la que trabaja con entusiasmo juvenil. Si "no cuentas las velas" es un éxito, tal vez se dedicará por completo a la televisión y al cine con gran desesperación de los tradicionalistas de la vieja Inglaterra.

LEOPOLDO BERGÉ

...El silencio...  
...CINE...  
...QUINT...  
...KEN E...  
...Se...  
...Por necesi...  
...Próximo est...  
...señalador...

# Escenarios y pantallas Suspensión definitiva del Festival de Cannes

CANNES (Efe). — El Festival internacional de Cine ha sido suspendido definitivamente, declaró el director del mismo M. Favre Le Bret, en una reunión con los presidentes de las delegaciones de los países que concurrían.

Explicó esta decisión diciendo que al retirarse del jurado algunos de sus miembros, se hacía imposible discernir los premios. Prometió, sin embargo, continuar las sesiones al margen del certamen.

El presidente de la delegación española, señor Sanabria, manifestó que, en su opinión, el nuevo planteamiento situaba la cuestión fuera del ámbito oficial, ya que el objeto de las proyecciones se limitaba a dar a conocer al público y crítica las películas no admitidas por la interrupción del Festival. Sólo a sus propietarios, dijo, correspondía el derecho de dar la autorización o denegarla.

En este criterio abundó la mayoría de los países asistentes. M. Favre Le Bret examinará las posibilidades de llevar a cabo su proyecto, a la vista de los acontecimientos y en forma que no se lesionen los intereses de los países afectados.

La dirección del Festival internacional de Cine intentó aclarar el tumulto que a las tres de la tarde se estaba produciendo en el auditorio, iniciando la proyección de la película "Pipper-

mint-Frappe", que no estaba programada para esa hora.

Ante tan anómala decisión, la representación española exigió que se interrumpiese la exhibición y así se hizo. Entretanto, el público había reaccionado igualmente y manifestaba su repulsa a la arbitraria medida con protestas de palabra y hecho.

Dos conocidos realizadores franceses llegaron incluso a colgarse de las cortinas de terciopelo que bordean la pantalla, intentando cubrirla para obstaculizar la proyección.

## Cine Goya

Riguroso estreno  
**«LOS CABALLEROS TEUTONICOS»**

Con Ursula Modreynska, Grazyna Staniswka

¡Una joven dulce y desolada, víctima de las pasiones de la guerra!

Sesiones: 5,15, 7,45 y 10,45 noche

Mayores 18 años

## Cine CONSULADO

Divertidísimo estreno  
**«Sor Citroen»**

Gracia Morales, José Luis López Vázquez  
Un tema que emociona porque lleva en su propósito un mensaje de amor, de risas y lágrimas.

Sesiones: 5,15, 7,45 y 10,45 noche

Autorizada todos los públicos

## GRAN TEATRO-CINE

Hoy, 5,15, 7,45 y 10,45  
Monumental estreno  
Seductora. Atractiva. Fascinante.

### «Piernas largas dedos largos»

Un juego de picardías que evidencia la inventiva femenina. Mayores 18.

## AVENIDA

Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45  
Estreno del film que causó sensación en el Festival de San Sebastián

### «Una historia de amor»

Serena Vergano - Techniscope  
Rigurosa mayores 18 años

## Coliseo

Hoy, de 4 a 1  
Extraordinario estreno de un film apasionante y grandioso.

### «El ataque duró 7 días»

en doble cumbre con la simpática, alegre y deliciosa superproducción "Metro"

### «Res azofatos»

Paravisión. Metrocolor.  
Mayores 18 años

## Rex

Hoy, de 4 a 10  
Último día

### «Silencio de muerte»

Kirk Douglas - Robert Walker. Paravisión y

### «El sargento X»

Mayores 18 años

# CINE CALATRAVAS

## GRAN EXITO DEL

### QUINTO GRAN ESTRENO SELECCIONADO

La película más extraordinaria que se ha visto en mucho tiempo, premiada con cinco Oscars

### «EN EL CALOR DE LA NOCHE»

Con SIDNEY POITIER, ROD STEIGER

Sesiones: 5,15, 7,45 y 10,45 noche.

MAYORES DE 18 AÑOS

Por necesidades de programación en otras capitales.

¡ULTIMOS DIAS!

Próximo estreno: «KARTUM», ultrapanorámica 70 mm. technicolor, con Charlton Heston, Laurence Olivier.

## H. H. deja al Inter

Heleno Herrera ha presentado oficialmente su renuncia al cargo de entrenador del Inter de Milán.

Herrera manifestó a los periodistas que tras la dimisión del presidente Moratti, él se sentía en la obligación de seguir sus pasas y adoptar parecida decisión.

En los medios deportivos italianos y según el diario romano "Giornale D'Italia", es probable que Heleno Herrera entre en conversaciones con el Roma.

## Atletismo femenino

### Más de quinientas muchachas participaron en las pruebas del IV Trofeo Pilar Primo de Rivera

Con participación de más de quinientas chicas se disputó ayer el IV Trofeo Pilar Primo de Rivera para categorías cadetes, "juniors" y mayores. Hubo pruebas en que la inscripción rebasó las doscientas participantes, lo que dio lugar a un trabajo intenso, para los organizadores y jueces.

Tomaron parte muchachas del Instituto y del Colegio de las Madres Dominicas de Aranda de Duero; Colegio San José Colegio Sagrada Familia y empresa F.F.A.S.A. de Miranda de Ebro, y por Burgos los Colegios de Jesús María, Saldana, Instituto filial de Gamonal y Club Medina.

Las pruebas hubieron de ser suspendidas pasadas las dos de la mañana por la fuerte tormenta que cayó sobre la ciudad a esa hora. En ese momento se estaba disputando la prueba de saltos de alturas para mayores en la que iba venciendo Rosa María Olivares, de Magisterio, con un salto de 1,33.

Resultados: Cadetes: 60 metros lisos, primera, María Angeles Velasco (Club Medina), 8" 1.

56 metros vallas, primera, María Angeles Velasco (Club Medina), 11" 6.

Longitud, primera, María Angeles Velasco (Club Medina), 4,58 metros.

"Juniors" y mayores: 80 metros vallas: primera Trinidad Antón (Club Medina), 15" 2.

200 metros lisos, primera, Rosa María Ortiz (Sagrada Familia), 32" 6.

100 metros lisos: primera, María del Carmen Prusiet (Filial Gamonal), 15".

Longitud: primera, Pilar Velasco (Club Medina), 4,27 metros.

Jabalina: primera, Consuelo Hurtado (Saldana), 13,62 m.

## Balonmano federado

Al triunfo del equipo de balonmano del Colegio La Salle sobre el del Liceo el pasado miércoles por 12-10 repitió ayer el equipo de las maristas venciendo a La Salle por 7-2, con lo que se pone en cabeza de la clasificación. El próximo miércoles y en el campo del Liceo Castilla, se enfrentarán los equipos de La Salle y el Instituto de Enseñanza Media.

## (VIENE DE LA PAG. 1)

unos criterios que nacen de abajo a arriba, del pueblo español al poder público, del Sindicalismo maduro, en ejercicio, activo y eficaz, al Gobierno. Ciento sesenta mil dirigentes sindicales representativos de base, tomaron parte en una encuesta a nivel nacional, para reunir los materiales necesarios que nos ayudarán en la redacción y aprobación de estos criterios que ahora elaboraremos tras una deliberación libre".

Hizo el señor Solís un resumen de las realizaciones sindicales en todo el ancho campo de sus actividades y por último transmitió un saludo afectuoso y cordial del Jefe del Estado a los miembros del Congreso.

Terminado el acto inaugural la presidencia concedió unos minutos de descanso transcurridos los cuales el pleno volvió a reunirse para dar comienzo al estudio de la ponencia.

# ...Los toros, desde la barrera

## «EL PIREO» SUSTITUYO AYER A «MIGUELIN» EN MADRID

Palomo Linares herido de pronóstico reservado en Barcelona

### LAS CORRIDAS DE AYER

Madrid. — Novena corrida de feria. Buena entrada. El rejoneador Rafael Peraltá logró dos orejas y dio la vuelta al ruedo. Al final fue sacado a hombros. En lidia ordinaria, Manuel Cano "Pireo" sustituyó a "Miguelin" detenido desde ayer a consecuencia del incidente que promovió en la lidia del último toro que correspondía a "El Cordobés". "El Pireo" escuchó un aviso en su primer y aplausos y algunos pitos en el otro. Pedro Benjumea, aplaudido en los dos. Victor Manuel Martín, que confirmaba su alternativa, también fue aplaudido.

—Madrid. — Tercer festejo de la feria chica en la plaza de "Vista Alegre". Toros de Lisardo Sánchez, bien presentados y con casta. Gregorio Sánchez, palmas en uno y una oreja y dos vueltas al ruedo en el cuarto. "El Viti", dos orejas en su primer y, cuyo muerte brindó a Domingo Ortega y ovación y salida a los medios en el quinto. Angel Teruel, una oreja y vuelta en cada uno de sus toros. Los tres espadas salieron a hombros, de varones y mujeres, pues tres de ellas se lanzaron al ruedo.

—Barcelona. — Corrida en la "Monumental". Seis toros de Baltasar Iban, bien presentados y poderosos con los caballos. "Antoñete", una oreja y vuelta en su primer y aplausos en el cuarto y aplausos en el quinto. Palomo Linares realizó en el tercer una faena artística, valiente y variada. Al rematar una serie de pases fue cogido y volteado y sin desanimarse continuó toreando. Mató de dos estocadas

## Elecciones italianas...

(VIENE DE LA PAG. 1)

que hoy publica en primera página— que debe proponerse al finalizar los muchos debates políticos que en este período preelectoral han apasionado a los italianos. La extensión, la duración, la libertad de los debates han sido un nuevo testimonio de la loable condición política en que cada ciudadano puede ejercer y ejercer sus prerrogativas civiles en la dignidad y en la paz. Hay que deducir de ellos que tales prerrogativas deben ser calosamente defendidas y confirmadas por los propios ciudadanos.

«La libertad del voto —prosigue— es un derecho y el mal uso de este derecho consistiría en tomar decisiones que condujesen no ya a consolidar sino a debilitar o comprometer tal derecho».

El diestro pasó la noche en las dependencias de la Brigada Criminal, en un día cuyos despachos se encontraba incomunicado. Los miembros de su cuadrilla, su hermano y su apoderado, así como numerosos periodistas han pasado toda la mañana en los alrededores del edificio de la Dirección General de Seguridad, esperando noticias acerca de la posible libertad del diestro. Según parece confirmarse, hasta transcurridas 24 horas de la detención de "Miguelín" el torero no será puesto en libertad, con una fuerte sanción gubernativa. Miguel Mateo se encuentra muy tranquilo, según fuentes competentes, y en el transcurso de la mañana ha bebido varias botellas de agua mineral.

y fue premiado con una oreja. Después de dar dos vueltas al ruedo pasó a la enfermería, donde se le apreció una contusión en la muñeca izquierda y una herida punzante en la región muscular de la pierna derecha, de pronóstico reservado. —Ronda. — Tercera corrida benéfica de la Cruz Roja. Toros de doña Carmen González, de Ordóñez, difíciles y quedados. Antonio Ordóñez, discreto en su primer. Oyó aplausos en el cuarto. Miguel Márquez, ovacionado en el segundo y una oreja y vuelta en el quinto. Manolo Cortés, no logró lucirse en su primer. Fue ovacionado y dio la vuelta al ruedo en el último.

—Valencia. — Tres toros de Urquijo de Federico, dos de Salvador Guardiola y uno de Lisardo Sánchez, que dieron buen juego. Llovió durante casi toda la corrida. Paco Camino, palmas en los dos. "El Cordobés" triunfó rotundamente en sus dos toros y le fueron concedidas cuatro orejas y dos rabos. Dio tres vueltas al ruedo. Ricardo de Fabra, dos orejas en uno y dos orejas y rabo en el último. "El Cordobés" y Fabra fueron sacados a hombros.

—Palma de Mallorca. — Cinco toros del Puerto de San Lorenzo y uno de García Valdecasas. Todos dieron buen juego. Andrés Vázquez, una oreja en el primer y ovación y vuelta en el cuarto. "Paquirri", una oreja y vuelta en el segundo y aplausos en el quinto. Sánchez Bejarano, una oreja y vuelta en el tercer y ovación y vuelta en el último.

### NOVILLERO HERIDO

Bonalmadena (Málaga). — En la novillada celebrada hoy en esta plaza fue herido por el tercer novillo el diestro Manuel Ruiz, quien sufrió una cornada en la pierna derecha. Fue trasladado a Málaga donde ingresó en un sanatorio.

### LA DETENCION DE «MIGUELIN»

MADRID. (Cifra). — El matador de toros Miguel Mateo "Miguelín" e iba a las tres de la tarde detenido en la Dirección General de Seguridad.

El diestro pasó la noche en las dependencias de la Brigada Criminal, en un día cuyos despachos se encontraba incomunicado. Los miembros de su cuadrilla, su hermano y su apoderado, así como numerosos periodistas han pasado toda la mañana en los alrededores del edificio de la Dirección General de Seguridad, esperando noticias acerca de la posible libertad del diestro. Según parece confirmarse, hasta transcurridas 24 horas de la detención de "Miguelín" el torero no será puesto en libertad, con una fuerte sanción gubernativa. Miguel Mateo se encuentra muy tranquilo, según fuentes competentes, y en el transcurso de la mañana ha bebido varias botellas de agua mineral.

# La novillada de ayer

Dos orejas para "Curro" Vázquez, un novillero con casta y buen cante

La granizada de primeras horas de la tarde restó animación a la novillada que se celebró a las cinco en nuestra nueva plaza de toros, cuajada de goteras y charcos por todas las partes.

Y los que no fueron al festejo —la entrada fue floja— se perdieron una tarde divertida. Porque se vieron cosas de mérito, que vamos a intentar reseñar citándonos a los límites de espacio.

De los seis novillos de don Ignacio Encinas, el primero fue bravete y con genio; el segundo, noble y pastueño, con embestida ideal; el tercero tampoco desmereció en cuanto a bravura; de más peso y edad era el cuarto, que tampoco ofreció dificultades; el quinto mansurroné y acabó buscando las tablas y el último aprendió más de lo que sabía por la mala lidia que le dieron y acabó echando la cabeza arriba.

### MANUEL ALONSO «HERRERITA»

Los tres toreros que integraban el cartel eran nuevos para nosotros y como debutantes vamos a juzgarlos. Manuel Alonso "Herrerita", diestro bilbaíno, maneó el capote con soltura en su primer y realizó una faena más voluntariosa que ligada, porque el novillo, probón y aque-renciado en tablas, no le embestia tres veces seguidas. El muchacho buscó el lucimiento y lo intentó todo, ganándose ovaciones y que sonara la música. Mató de media estocada delanterilla y descabello al segundo golpe. Remató "Tachiras" y en premio a la labor del torero hubo ovación prolongada y vuelta al ruedo, con salida final a los medios. En el cuarto, un novillo bronco y con genio, lanceó con el capote y se adornó por chicuelinas. Brindó al público y comenzó la faena con seis pases por alto, en tablas del 7, asido a la barrera. Siguió su trasteo en los medios con pases sobre la derecha, en una faena que careció de mando, pero de notó voluntad. Prodigó los pases, pero el novillo, con fuerza, no admitió monerías. Mató de un pinchazo en lo alto y estocada hasta la bola, con asomo del sable. Para corresponder a los aplausos el torero bilbaíno salió a saludar al torero.

### UN TORERO CON BUEN CANTE

"Curro" Vázquez, torero de Linares, rubio y con cara de listo, muy joven y muy enterado en el oficio, se ganó ayer al público de Burgos. El chaval, que se las sabe todas y tiene "cante" del bueno, nos recreó toreando con capote y muleta, culminando una actuación triunfal, que quisieramos ver repetida. Lanceó con las manos bajas a su primer, para parecer al cual se organizó un verdadero desaguado en el ruedo, pues los peones, en cinco entradas, no consiguieron clavar ni un solo palo. "Curro", con gracia, arte del bueno, sabiduría, temple y mando, nos recreó toreando por ayudados por alto, pases sobre

la derecha echando la "pata adelante", remates toretos de pectorales y naturales largos y torerisimos, entre un clamor de entusiasmo y sonas de la música. Lo que lleva dentro este muchacho nos resulta difícil calibrarlo, pero no quisieramos equivocarnos si nos atrevemos a afirmar que en "Curro" Vázquez hay un positivo valor de la novillería y que, si lo que hizo ayer a los becetos de Encinas, lo repite con novillos de mayor trapío y respeto, en festejos de superior categoría, pronto podemos verle entre las figuras de la novillería. La gracia, el arte y el conocimiento del oficio se conjugan en este chaval, que deleitó al público con una faena cuajada de notas gratas, en la que abundaron los pases de calidad, con los adornos pintureros y los alardes de dominio, sin un gesto feo, sin perderle nunca la cara al novillo y toreando como hace tiempo no veíamos a muchachos de su edad. Mató de una estocada contraria a novillo arrancado, de efecto fulminante y la plaza se llenó de pañuelos pidiendo trofeos para "Curro" Vázquez, a quien se otorgaron dos orejas, con las que dio la vuelta triunfal al anillo, mientras se pedía la concesión del rabo. Y en el quinto, un novillo castaño y descarado de pitones, lanceó con un arte superior a la verónica, rematando con dos medias verónicas de antología. Brindó la muerte del astado a don Jesús Martínez Ojeda y nos obsequió de nuevo con una faena cuajada de notas brillantes, en la que sobresalieron varias series de naturales. El novillo buscó la querencia de las tablas y allí lo buscó el muchacho, sacándole los pases que tenía. Matando en esta ocasión (suerte en la que creemos le falta adquirir aún oficio) no estuvo bien. Señaló dos pinchazos pasados o traseros y tumbó a su oponente al primer golpe de verduguillo. Ovación fuerte, petición de oreja por parte de muchos y vuelta triunfal a la redonda. El éxito de su labor no puede quedar empañado por esta deficiencia en la suerte suprema, que fácilmente podrá corregir. Lo que sí es cierto es que el chaval lleva dentro una clase fuera de serie. Al tiempo...

### EL CAPOTE DE FERNANDO DOMINGUEZ...

Viendo lancear ayer al tercer novillo, nos vino a la memoria aquel arte inmenso, extraordinario, imborrable, de un torero exiguido que conocimos en nuestros primeros años de aficionados a la Fiesta: Fernando Domínguez. Este novillero que ayer bajaba las manos, adelantaba la pierna y embarcaba a la res es sobrino del torero de Valladolid y, como él, lleva su gracia y su temple. Roberto Domínguez, torero de buena planta, maneja el capote con deleite, recreo y arte del bueno, cuando los novillos le meten la cabeza y le van largos. Pero, como su tío y protector, se afilgó pronto, en cuanto el bravo novillo le puso los pitones en la cara. La faena, muy compuesta, abundó en pases por alto, trincherrillas, naturales rematados con el de pecho, en alguno de los cuales corrió muy bien la mano y adornos toreros y graciosos. Toda su labor, en la que le ayudó mucho el novillo con su clara embestida, estuvo salpicada de notas artísticas. Al matar señaló un pinchazo sin entregarse y cobró una estocada que vistió de guardia al morriaco. Por fin acabó de una estocada hasta el pomo, terminando por doblar el burel, para ser rematado por "Tachiras". Lo que pudo ser triunfo y trofeo se quedó en aplausos y vuelta al ruedo. Y en el último, un castaño revoltosillo y con genio, Roberto Domínguez volvió a deleitarnos manejando la capichuela, para cuajar una faena en la que no acertó a dominar las embestidas bruscas del novillo, que le puso por tres veces los pitones en la yugular. Sacó algunos pases y mató de media delanterilla, cinco pinchazos y media, doblando por fin el astado, para que de nuevo "Tachiras" entrara en funciones.

## Solis preside en Tarragona los actos inaugura es del VI Congreso Sindical

(VIENE DE LA PAG. 1)

Hubo a continuación una serie de intervenciones en las que tomaron parte diversos congresistas representantes de diversos Sindicatos, así como trabajadores, empresarios y procuradores en Cortes.

A las dos de la tarde se levantó la sesión para reanudar la más tarde.

LA SESION DE LA TARDE TARRAGONA (Cifra). — Tras dos horas de discusión, con intervención de dieciocho congresistas, dos puntualizaciones de la ponencia y una decisiva intervención del presidente del Congreso, el ministro Secretario General señor Solís Ruiz, recogiendo el criterio de la mayoría, se ha aprobado el apartado uno "Declaraciones fundamentales", de la ponencia de criterios sobre posible contenido de la futura ordenación sindical.

El caballo de batalla de dicha discusión, ha sido la opinión de la mayoría, en contra de la redacción de la ponencia, de defender la existencia

de las actuales secciones social y económica, y la creación de solo dos asociaciones, una de empresarios y otra de trabajadores y técnicos, en lugar de tres, empresarios, trabajadores y técnicos, que venían implícitas en el punto tercero de dicho apartado, de acuerdo con lo que se dice en la declaración trece del Fuero del Trabajo.

La ponencia ha defendido en todo momento la redacción inicial indicando que no era en este apartado, sino en el número seis, donde debía incluirse la posible unidad entre técnicos y trabajadores, pero los congresistas, con absoluta unanimidad y expresando con claridad y decisión su punto de vista se han opuesto a que así fuera.

Quedó aprobado el punto de "Declaraciones fundamentales" con una enmienda en el punto tercero, que establece: "Dentro de cada Sindicato se constituirán dos secciones, una económica y otra social, y en el

seno de esta última se incluirán las asociaciones de técnicos y trabajadores, constituidas como la de empresarios para la defensa de sus intereses pecuniarios y como medio de participación libre y representativa en las actividades sindicales y a través de los Sindicatos en las tareas comunitarias de la vida política, económica y social".

Después se inició el estudio del apartado dos, "Principios básicos" donde se definen los principios de unidad, generalidad, representatividad, autonomía, asociación orgánica y participación. Intervinieron 20 congresistas. Tras la aprobación del citado punto segundo, se inició la discusión del tercer punto: "Misión y fines sindicales", que consta de tres apartados, el segundo de los cuales expone los fines primordiales de la Organización Sindical.

Eran las 9,45 cuando se puso punto final a esta primera jornada del VI Congreso Sindical.

# Copa de S. E. el Generalísimo

## Un segunda, el Celta, eliminó al Córdoba y otro, el Badalona, hizo tablas con el Betis

### El Valladolid logró empatar en el Manzanares

**CALVO SOTELO, 0; REAL MADRID, 1.**

Lleno absoluto en el campo de Puertollano. En el Real Madrid reapareció De Felipe, mostrándose seguro. El único gol lo marcó Amanci, en la segunda parte. No ha sido un partido de la calidad que se esperaba, pero el Real Madrid ha realizado algunas jugadas buenas. Los locales actuaron con mucho entusiasmo y pudieron haber alcanzado el empate.

**CORDOBA, 0; CELTA DE VIGO, 2.**

Antes de comenzar el partido se guardó un minuto de silencio por la muerte del jugador cordobés Ricardo Costa. Los jugadores de ambos equipos lucieron brazaletes negros. Quizá confiado por el empate conseguido el pasado domingo en Baladros y al gol en frío marcado por el Celta, dio al traste con la moral de los locales, que ya no dieron una de rechaces durante los 90 minutos del encuentro. Por el conjunto local no merece distinción nadie. En el Celta, que se mostró muy comba-

tivo y bien conjuntado, sobresalió la labor de Abel y Suco, quienes trajeron en jaque durante toda la tarde a la insegura defensa cordobesa.

**ALCOYANO, 1; ATLETICO DE BILBAO, 4.**

El partido, por el resultado, ha sido de claro dominio del Atlético de Bilbao, que supo plantear muy bien el encuentro. Sin embargo, el resultado puede considerarse como ajustado. Después del segundo tanto de los bilbaínos, tras la jugada que desconcertó a los locales, estos perdieron impulso y, aunque continuaron luchando, tanto los jugadores como el público presagiaron que la eliminatoria ya estaba perdida.

**REAL SOCIEDAD, 3; RACING DE SANTANDER, 1.**

Momentos antes del encuentro se puso a llover con fuerza, lo que hizo que el terreno estuviera un poco resbaladizo. La primera parte ha sido francamente insulsa, con pocas jugadas que indicaran que se estaba jugando un partido de fútbol.

En la segunda, en la que el Santander consiguiera adelantarse a la Real en el marcador, hizo que ésta pusiese más entusiasmo, para dominar ampliamente a los santanderinos. Entonces la superioridad fue manifiesta, no obstante lo cual el equipo domstiarra pareció conformarse con el empate, que le valía la eliminatoria. Dos jugadas seguidas, en los dos últimos minutos, le valieron otros tantos goles, porque sus delanteros pusieron un poco más de garra. Ilumbe fue la figura destacada en el Santander, y los volantes en la Real Sociedad.

**ELCHE, 4; BADAJOZ, 2.**

El partido ha sido de neto dominio local, aunque el Badajoz jugó más de lo que se esperaba y ofreció fuerte resistencia. Antes de comenzar el encuentro se guardó un minuto de silencio por el alma del fallecido padre del presidente del Elche. Destacaron Suárez en el Badajoz, y Lico, Curro y Asensi, en el Elche.

**GIJÓN, 2; BARCELONA, 0.**

Buena entrada, aunque sin llegar al lleno. El Gijón, a base de entusiasmo y codicia ha logrado imponerse a la mejor técnica del Barcelona y consiguió un triunfo merecido que, incluso, pudo haber sido más rotundo. Con 2-0 se llega al descanso, tanteo que habría de ser el definitivo. En el segundo tiempo el Gijón tuvo varias oportunidades para marcar. También el Barcelona tuvo una gran oportunidad en una ocasión en que Mendoza se quedó solo ante el portero y, por premiosidad, dio lugar a la intervención del meta gijonés.

**RAYO, 1; SEVILLA, 0.**

La primera mitad, de claro

dominio del Rayo, terminó en empate sin goles, aunque hay que dejar constancia de los méritos realizados por los delanteros del equipo local que llegaron a estrellar dos tiros en los postes.

El conjunto andaluz jugó excesivamente duro, pero sin incorrecciones notables.

**ATLETICO DE MADRID, 3; VALLADOLID, 3.**

El primer tiempo finalizó con ventaja vallisoletana de tres goles a dos, igualando Gárate para el Atlético en la segunda mitad. Ha sido un mal partido del Atlético, superado en muchas ocasiones por el Valladolid, que ha jugado con total entrega al fútbol de ataque, desdoblándose muy bien su esquema de juego y prodigando peligras sobre la meta de San Román.

**SABADELL, 3; JEREZ, 0.**

La clara superioridad del equipo local ha quedado de manifiesto a los pocos minutos. En la segunda parte el Jerez hace gala de nuevos bríos intentando algunas jugadas, sin lograr su propósito de marcar, pero en un exceso de fogosidad, Prieto derriba a Isidro, éste se revuelve airado y el árbitro expulsa a los dos jugadores.

**CASTELLON, 0; MALAGA, 1.**

El partido tuvo dos fases distintas. El primer tiempo, de neto dominio castellanense, cuyos delanteros se estrellaron ante la bien organizada defensiva de los malagueños. La segunda parte, de presión forastera, acentuada a raíz de conseguir el tanto. En el primer tiempo el árbitro anuló un gol marcado por el Castellón, provocando una bronca por parte del público. El partido estuvo suspendido durante algunos minutos.

**ESPAÑOL, 4; HERCULES, 2.**

Pesó a marcar primero el Hércules, que asimismo ha vuelto a hacerlo al final, el Español no ha tenido excesivas dificultades para seguir adelante en la Copa, eliminando a un Hércules que batalló con entusiasmo pero se mostró netamente inferior en técnica e individualidades. En la segunda parte se impuso netamente el Español.

**PONTEVEDRA, 3; RECREATIVO DE HUELVA, 0.**

Le bastó al Pontevedra una buena media hora del segundo tiempo para alzarse con un claro tres a cero, sobre el Huelva, que deja resuelta favorablemente la eliminatoria al equipo granate. El partido tuvo dos fases completamente distintas. En la primera, el Pontevedra dominó intensamente en el transcurso de los 45 minutos, pero con un juego incoherente, que hizo que los aficionados hicieran sonar repetidamente las clásicas palmas de tango. Después del descanso varió la decoración.

El Huelva luchó en todo momento con gran entusiasmo y mucha rapidez, montando un sistema defensivo muy ordenado que dio bastante que hacer a los granates.

**LAS PALMAS, 6; LANGREO, 1.**

Partido de neto dominio de los locales, que jugaron holgadamente frente a un rival que se batió con mucho entusiasmo y pundonor. Destacaron Guédes, Gilberto II y Gilberto I, en Las Palmas, y Dobles y Palfo, en el Langreo.

**G. TORRELAVEGA, 0; VALENCIA, 1.**

El único gol del partido lo marcó el valencianista Ansolá, quien recogió una serie de rechaces del meta santanderino a tiros de la vanguardia mestallista.

El partido ha sido muy interesante. Los valencianos jugaron con tranquilidad y lo hicieron sin barullos de área y sin prisas, cosa que permitió al Torrelavega jugar bien, con deseos y con ganas de victoria.

**Octavos de final de la Copa**

En los locales de la Federación Española de Fútbol se efectuó anoche el sorteo de los partidos para los octavos de final de la Copa del Generalísimo, que dio el siguiente resultado:

- Sabadell - Zaragoza.
- Real Madrid - Sevilla.
- Real Sociedad - Barcelona.
- Elche - Málaga.
- Vencedor Betis - Badalona - At. de Madrid.
- At. Bilbao - Las Palmas.
- Español - Valencia.
- Pontevedra - Celta.

El día del "mini-basket" se celebró en Burgos con señalado éxito

Ayer se celebró en Burgos, al igual que en otras ciudades españolas, el día del minibasket. La plaza de San Lesmes fue el escenario elegido y allí se congregó un inmenso gentío. Se inició la jornada con una misa de campaña para los participantes y aficionados y una vez concluida ésta se disputaron los partidos eliminatorios entre los ocho equipos participantes.

Primero actuaron los equipos del Instituto y Miraflores, venciendo éste por 21-18. A continuación lo hicieron Liceo y La Salle, venciendo el primero por 33-16. Después el equipo del Seminario se impuso al de Marcellano Santa María, por 42-5. Efectuado el sorteo para las semifinales quedó exento el equipo del Liceo, enfrentándose los de Miraflores y Seminario, venciendo Miraflores por 29-13. La final la jugaron, por tanto, los dos equipos maristas y el Liceo se proclamó campeón al vencer a su rival por 29-19.

Como final de esta brillante jornada hubo una exhibición de minibasket entre dos equipos de niñas de las Concepcionistas, venciendo las del primer curso a las de segundo por 16-6.

**Belis-Badalona el martes, en el Bernabéu**

El secretario de la Federación Española de Fútbol, don Andrés Ramírez, ha informado que el partido de desempate entre el Belis y el Badalona se jugará el próximo martes, a las 20.45, en el Estado Bernabéu, de Madrid.

# Hoja del Lunes

LUNES, 20 de mayo de 1968

## El Coruña se proclama oficioso campeón de Segunda División

### Ayer venció al Granada por 3-0

En el Estadio de Riazor se jugó el partido de vuelta para señalar el campeón oficioso absoluto de la Segunda División Nacional de Liga, entre el Deportivo de La Coruña y el Granada. Vencieron los coruñeses por tres goles a cero, proclamándose así campeones, por cuanto el primer partido en Granada había terminado con la victoria del equipo andaluz por cuatro goles a dos.

Granada: Nito (Manolín); Tinas (Dazira), Barrenechea, Zubiaurre; Santos, Lorenzo (Villalta); Gerardo, Miguel, Urefia, Ferrando (Ortega) y Vicente.

Deportivo de La Coruña: Joanet (Giraldez); Aurre, Campanal, Domínguez; Sertucha, Manolete; Loureda, Chapela I, José Luis, Morilla y Beci.

En el minuto 39, falló estrepitosamente Barrenechea. Sertucha, que se queda solo ante el portero granadino, marca el primer gol coruñés.

A los cuatro minutos del segundo tiempo, Manolín sufre un encontronazo al tirarse a los pies de Beci, teniendo que abandonar el campo y volviendo Nito a la portería.

En el minuto 42, Sertucha saca una falta y logra el segundo gol para el Deportivo. Cuando pasaban cuatro minutos del tiempo reglamentario, compensación al tiempo en que estuvo interrumpido el juego a causa de la lesión de Manolín, un centro de Loureda es rematado por Beci, de cabeza, estableciendo el tres a cero definitivo.

El Coruña ha superado en todo momento al Granada, mereciendo más goles, dado el dominio ejercido y las numerosas ocasiones de gol que ha tenido. El Granada, que vino a defenderse primordialmente, conta-

## La quiniela ganadora

117 VARIANTES!!

- Pontevedra - Huelva ... .. 1
- A. Madrid - Valladolid ... .. 2
- C. Sotelo - Real Madrid ... .. 2
- Torrelavega - Valencia ... .. 2
- Gijón - Barcelona ... .. 2
- Badajoz - Elche ... .. 2
- R. Sociedad - Santander ... .. 1
- Córdoba - Celta ... .. 1
- Bari - Monza ... .. 2
- Modena - Catania ... .. X
- Novara - Livorno ... .. 1
- Palermo - Reggiana ... .. 1
- Venezia - Padova ... .. X
- Verona - Messina ... .. 1

## Campeonato provincial de pesca

Ayer se disputó el Campeonato Provincial de pesca de trucha, participando 81 pescadores, que ocuparon los puestos señalados sobre el río Pedroso.

Finalizada la competición se procedió al pesaje de las piezas capturadas y número de ellas, resultando vencedor José Luis Martínez, que logró diez truchas con un peso total de 2.300 kilos. Después se clasificaron Aurelio Rillova y Víctor Manuel Rodríguez.

La trucha de mayor peso correspondió a Víctor Manuel Rodríguez, con una pieza de 830 gramos. Finalizó la jornada con la entrega de los numerosos trofeos concedidos por las autoridades y entidades.

## Ayer finalizó la Vuelta a Mallorca

### La última etapa, disputada en grupo, fue ganada por Janssen

#### López Carril fue brillante ganador de la prueba

López Carril ha resultado gran vencedor de la Vuelta Ciclista Internacional a Mallorca como consecuencia de la formidable escalada que en la etapa contra reloj realizó en la montaña Del Cura.

El vencedor de la última etapa ha sido el holandés Janssen. Se corrió esta quinta y última etapa sobre un circuito urbano en terreno llano sobre 71 kilómetros.

Janssen volvió a correr "en conserva" y Anquetil, continuó su siesta. La entrega tanto en esta etapa como en toda la Vuelta ha sido por parte de los corredores españoles, principalmente de Martín Piñera y del vencedor López Carril, que han sido los que en todo momento han dado la batalla a los "ases" extranjeros.

El pelotón formado por 39 corredores, sin diferencias apreciables.

#### CLASIFICACION GENERAL

- 1.—López Carril, 18-20-42.
- 2.—Julio Jiménez, 18-21-37.
- 3.—Monty (Bélgica), 18-21-46.
- 4.—San Miguel, 18-22-00.
- 5.—Otaño, 18-22-23.
- 6.—Goeyenche, 18-23-31.
- 7.—Tellers (Francia), 18-23-40.
- 8.—Sels (Bélgica), 18-24-10.
- 9.—Etter (Francia), 18-24-33.
- 10.—Acue, 18-24-42.

Janssen se ha clasificado en el 17 lugar de la general y Anquetil en el 22.

El premio de la Montaña y el jersey verde, calificación por puntos, ha sido para López Carril, y por equipos venció BIC.

## 92 MILLONES DE RECAUDACION EN LA ULTIMA JORNADA

Hemos llegado a la última quiniela de la temporada y cada grupo se repartirá unos diecisiete millones de pesetas, que para los máximos acertantes supondrá poder cobrar un buen "pe-lizco".

En el escrutinio celebrado ayer, primero de los tres que se efectúan habían aparecido 47 acertantes de catorce resultados; 300 de trece y 5.477 de doce aciertos.

La recaudación alcanzó aproximadamente 92 millones de pesetas. Y hasta la próxima temporada.

## Atano X, al vencer a Azcarate arrebató a éste el título nacional de pelota a mano

### 22-17 señalaba el marcador al final del emocionante partido

Atano X, de Guipúzcoa, se ha proclamado nuevo campeón de España de pelota a mano al vencer en el frontón Anetoa de San Sebastián al vizcaíno Azcarate, hasta ahora campeón.

El frontón registró un lleno impresionante y desde el palco presidencial asistieron a esta final el presidente de la Federación Española, señor Rospide; presidente de la Federación Internacional, señor Balda, y presidentes de las Federaciones Regionales de Vizcaya y Guipúzcoa.

El primer saque correspondió a Atano, que falló en una dejada anotándose el tanto Azcarate. A partir de este tanto Azcarate se impuso y llegó a poner el marcador en 8-0 a su favor. En este momento se produce una fuerte reacción de Atano, que, poco a poco, va acortando distancias para igualar, por primera vez a once tantos.

Continúa muy reñido el en-

cuentro, aunque siempre por delante Azcarate. Nueva igualdad a catorce. A partir de aquí, Atano, más potente y con más facultades físicas se impone al jugador vizcaíno. No obstante, hay un nuevo empate a 16 para, después, Atano, en excelentes jugadas, se adelanta y llega al tanto 20 cuando Azcarate sólo tiene 16.

Continúa el partido anotándose Azcarate el tanto 17 para seguidamente Atano hacer los dos tantos que le faltaban y terminar al encuentro con 22-17, que proclama nuevo campeón de España a Atano X.

Terminado el encuentro, el presidente de la Federación Española hizo entrega a Atano de los trofeos correspondientes, entre las ovaciones del público asistente al encuentro.

Victoria justa del nuevo campeón, que acusó superioridad sobre su adversario, que nunca se dio por vencido.

## Wagons Lits Cook

(Organización Mundial de Viajes)  
GAT. 5  
0000

## "VACACIONES 68"

- 8 días en MALLORCA Pesetas ... .. 3.700
- 15 días en MALLORCA Pesetas ... .. 3.900

Salidas de Madrid en avión. Pensión completa y servicios.

- 15 días en CANARIAS Pesetas ... .. 3.700

Salidas de Madrid en avión. Pensión completa y servicios.

Pida folleto de estos viajes a nuestra Subagencia (Paseo de Espolón, 6)

## Copa del Generalísimo

RESULTADOS

- Calvo Sotelo, 0; Real Madrid, 1 (0-2).
- Córdoba, 0; Celta, 2 (1-1).
- Alcoyano, 1; Atlético de Bilbao, 4 (0-1).
- Real Sociedad, 3; Santander, 1 (1-0).
- Elche, 4; Badajoz, 2 (1-0).
- Gijón, 2; Barcelona, 0 (0-0).
- Rayo Vallecano, 1; Sevilla, 0 (3-7).
- Atlético de Madrid, 3; Valladolid, 3 (3-0).
- Sabadell, 3; Jerez, 0 (0-2).
- Castellón, 0; Málaga, 1 (0-1).
- Español, 4; Hércules, 2 (0-0).
- Pontevedra, 3; Huelva, 0 (0-2).
- Las Palmas, 6; Langreo, 1 (4-1).
- Torrelavega, 0; Valencia, 1 (0-5).
- Betis, 0; Badalona, 1 (3-2).
- Europa, 0; Zaragoza, 1 (0-3).

## Como nos lo contaron...

La pasada semana se personó en el domicilio del Burgos C. de F. el jugador Aramburuzabala para hacer efectivos sus haberes. Una vez percibidos éstos hizo observar al tesorero del club que según una cláusula de su contrato si el equipo conseguía clasificarse en uno de los ocho primeros puestos tenía derecho a percibir un extra de 25.000 pesetas.

El tesorero aceptó la reclamación y prometió el abono de dicha cantidad. Pero ahora viene el inesperado y bonito gesto, poco frecuente, del extremo burgalesista, que dijo al directivo: "Tengo derecho a esa cantidad, pero considero que no he aportado mucho para lograr la brillante clasificación del Burgos y por ello renuncio a percibir esas miles de pesetas. ¿Verdad que aún quedan románticos...?"

El tesorero prometió mejorar el contrato de Aramburuzabala para la próxima temporada.

## España vence en el torneo internacional de minibasket

### En la final, venció a Francia por 70-11

Con un éxito que ha superado el de la temporada anterior, se ha celebrado en toda España el IV Día Nacional del Minibasket.

En Madrid se disputó un torneo internacional en el que han participado los equipos nacionales de Francia, Bélgica, Portugal y España.

Ante siete mil espectadores jugaron en el Palacio de los Deportes de la capital de España, los equipos de Portugal y Bélgica. El triunfo correspondió al equipo belga por 30 a 17.

A continuación, para dificultar el primero y segundo puestos, se enfrentaron los equipos de Francia y España, y al igual que en la jornada de ayer ante Bélgica, el equipo español demostró una gran superioridad técnica, derrotando al equipo nacional de Francia por 70-11.

Con su victoria, el equipo español se ha proclamado campeón del primer torneo internacional de minibasket jugado en España.

Con su victoria, el equipo español se ha proclamado campeón del primer torneo internacional de minibasket jugado en España.

## Garaje ORLY SERVICIO OFICIAL

Plaza Vega. Teléfono 202012. BURGOS.

ENTREGAS MINIMAS \* PLAZOS HASTA 24 MESES COLOR A ELEGIR

## SEAT